



555, 556, 560 XP<sup>®</sup>, 560 XP<sup>®</sup>G, 562 XP<sup>®</sup>, 562  
XP<sup>®</sup>G



---

## Зміст

---

Вступ.....	2	Усунення несправностей.....	35
Безпека.....	4	Транспортування та зберігання.....	36
Збирання.....	10	Технічні характеристики.....	36
Експлуатація.....	11	Аксесуари.....	39
ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ.....	24	Декларація відповідності ЄС.....	42

---

## Вступ

---

### Правильне використання

Цей виріб призначено для пилиння деревини.

**Зверніть увагу:** Норми внутрішнього законодавства можуть накладати обмеження на використання цього виробу.

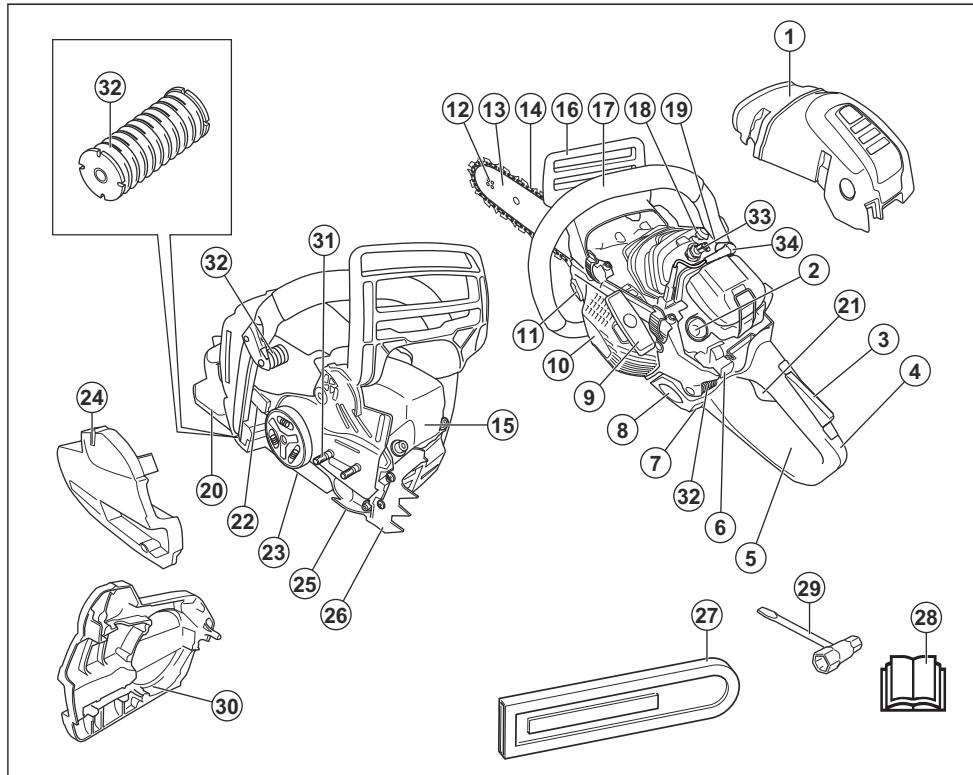
---

### Опис виробу

Ланцюгові пилки Husqvarna 555, 556, 560 XP, 560 XPG, 562 XP, 562 XPG оснащено двигуном внутрішнього згоряння.

Ми постійно працюємо над підвищенням вашої безпеки й ефективності роботи. По додаткову інформацію звертайтеся до свого дилера з обслуговування.

## Огляд виробу



1. Кришка циліндра
2. Кнопка продувки повітря
3. Блокування курка газу
4. Задня ручка
5. Інформаційна й попереджувальна наклейка
6. Перемикач START/STOP (Пуск/Стоп)
7. Віконце перевірки рівня палива
8. Паливний бак
9. Рукоятка стартера
10. Корпус стартера
11. Масляний бак мастила для ланцюга
12. Зубчасте колесо вершини шини
13. Пилкова шина
14. Пилковий ланцюг
15. Глушник
16. Ланцюгове гальмо та передній захисний щиток
17. Передня рукоятка
18. Клапан зниження тиску
19. Перемикач ручок із підігрівом (560 XPG, 562 XPG)
20. Правосторонній кожух
21. Курок газу
22. Заводська табличка з серійним номером
23. Регулювальний гвинт масляного насоса
24. Кришка зчеплення
25. Утримувач ланцюга
26. Шпичастий буфер
27. Чохол для транспортування
28. Посібник користувача
29. Комбінований гайковий ключ
30. Гальмівна стрічка
31. Болти шини
32. Система поглинання вібрації, 3 елементи
33. Свічка запалення
34. Ковпак свічки запалювання

## Символи на виробі



Стоп.



Будьте обережні й використовуйте виріб правильно. Цей виріб може привести до отримання серйозних травм або смерті оператора чи сторонніх осіб.



Перед використанням виробу уважно прочитайте посібник користувача й переконайтесь в тому, що ви зрозуміли наведені в ньому вказівки.



Надягайте схвалені захисний шолом, захисні навушники та засоби захисту очей.



Під час роботи тримайте виріб двома руками.



Не працюйте з виробом, тримаючи його однією рукою.



Не допускайте торкання об'єкта кінчиком різальної шини.



Увага! Якщо кінчик шини торкнеться об'єкта, це може привести до віддачі. Через віддачу виникає дуже швидкий рух у зворотному напрямку і шина пилки рухається вгору, до оператора. Це може привести до серйозної травми.



Виріб відповідає вимогам застосовних директив ЄС.



Випромінювання шуму в навколошнє середовище вимірює згідно з європейською директивою 2000/14/ЕС і Законом про збереження навколошнього середовища (контроль шуму) 2017 р. Нового Південного Уельсу. Дані про випромінювання шуму вказані на паспортній таблиці пристроя, а також у розділі технічних характеристик.



Гальмо ланцюга, задіяне (праворуч).  
Гальмо ланцюга, нездіяне (ліворуч).



Заслінка.



Клапан зниження тиску.



Кнопка продувки повітря.



Налаштування масляного насоса.



Паливо.



Мастило для ланцюга.



Якщо виріб позначено цим символом, він оснащений ручками з підігрівом.

**ууууwwwxxx**

На табличці з паспортними даними вказано серійний номер, де **уууу** – це рік виготовлення, а **ww** – тиждень виготовлення.

**Зверніть увагу:** Інші позначення на виробі відповідають вимогам спеціальних сертифікатів для певних ринків.

## Відповідає вимогам європейського екологічного стандарту Євро-5



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Внесення змін у двигун позбавляє чинності сертифікацію ЄС для цього виробу.

## Безпека

### Визначення щодо безпеки

Попередження, застереження й примітки служать для наголошення на особливо важливих положеннях посібника.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Вказує на те, що в разі порушення інструкцій, наведених у цьому посібнику, існує небезпека поранення або

смерті оператора чи інших осіб, що знаходяться поруч.



**УВАГА:** Вказує на те, що в разі порушення інструкцій, наведених у цьому посібнику, існує небезпека пошкодження виробу, інших матеріалів або навколошніх об'єктів.

**Зверніть увагу:** Використовується для надання додаткової інформації щодо певної ситуації.

## Загальні правила техніки безпеки



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

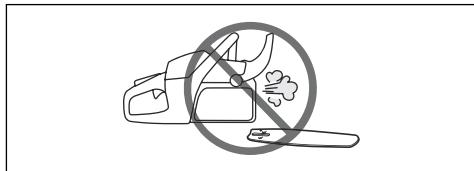
- У разі неправильного або недбалого використання ланцюгова пилка може спричинити серйозні травми або навіть смерть. Дуже важливо, щоб ви прочитали цей посібник користувача та зрозуміли його зміст.
- За жодних обставин не змінайте конструкцію виробу без дозволу виробника. Заборонено використовувати виріб, у конструкцію якого було внесено зміни. Крім того, дозволено використовувати тільки рекомендовані аксесуари. Застосування недозволених модифікацій та/або пристрій може привести до серйозної чи смертельної травми користувача чи інших осіб.
- Всередині глушника міститься хімічні елементи, що можуть бути канцерогенними. Якщо глушник пошкоджено, уникайте контакту із цими елементами.
- Триває вдихання вихлопних газів двигуна, аерозолю оліви для ланцюга або тирис може бути небезпечною для здоров'я.
- Під час роботи цього виробу утворюється електромагнітне поле. Це поле може за деяких умов взаємодіяти з активними чи пасивними медичними імплантатами. Щоб зменшити ризик тяжких або смертельних травм, рекомендуємо особам із медичними імплантатами проконсультуватися зі своїм лікарем і виробником медичного імплантату перед початком експлуатації цього виробу.
- Інформація в посібнику користувача в жодному разі не замінить професійних навичок та досвіду. Якщо ви не впевнені в безпеці своїх дій, зупиніть роботу й зверніться за порадою до фахівця. Зверніться до свого сервісного дилера чи досвідченого користувача ланцюгових пилок. Не виконуйте дій, у безпеці яких ви не впевнені!

## Правила техніки безпеки під час використання



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- Перед використанням виробу ви повинні усвідомити ефекти віддачі та способи їх уникнення. Інструкції див. у розділі *Інформація про віддачу на сторінці 13*.
- Заборонено користуватися несправним виробом.
- Заборонено використовувати виріб, що має видимі пошкодження ковпака свічі запалювання та проводу запалювання. Виникає ризик іскроутворення, що може привести до пожежі.
- У жодному разі не користуйтесь виробом, якщо ви втомлені, перебуваєте під впливом алкогольних, наркотичних, лікарських чи будь-яких інших засобів, що можуть вплинути на зір, зосередженість, свідомість чи координацію рухів.
- Не користуйтесь виробом у погану погоду, наприклад у густий туман, сильний дощ, сильний вітер, при холодній температурі тощо. Робота в погану погоду втомує, а також створює додаткову небезпеку, наприклад, ожеледь, непередбачуваність напряму падіння зрізуваних дерев тощо.
- Заборонено експлуатувати виріб без правильно встановлених пильної шини, ланцюга пилки та всіх кожухів. Інструкції див. у розділі *Збирання на сторінці 10*. Якщо на виріб не встановлено пильнушину чи ланцюг пилки, зчеплення може від'єднатися та привести до серйозних травм.



- Забороняється запускати виріб у приміщенні. Вдихати вихлопні дими небезпечно.
- Вихлопні дими мають високу температуру й можуть містити іскри, що можуть привести до пожежі. Заборонено використовувати виріб поблизу легкозаймистого матеріалу!
- Огляньте навколошні територію та переконайтесь, що люди, тварини чи будь-що інше навколо вас не перешкоджатиме керуванню інструментом.
- Ніколи не дозволяйте дітям використовувати виріб чи знаходитися біля нього. Оскільки виріб обладнаний перемикачем START/STOP (Пуск/Стоп) із пружиною й може бути запущений на низькій швидкості та з малою силою за допомогою стартера, то навіть маленькі діти за деяких обставин можуть мати силу, необхідну для

його запуску. Це може означати ризик серйозної травми. Тому видаліть патрон свічки запалення, коли виріб не знаходиться під суворим наглядом.

- Щоб повністю контролювати виріб, необхідно прийняти стабільне положення. Забороняється працювати з пилкою, якщо ви знаходитесь на драбині, дереві чи не маєте під ногами твердої поверхні.



- Необачність може привести до віддачі, якщо зона віддачі шини випадково торкнеться гілки, сусіднього дерева чи іншого предмета.



- Заборонено використовувати виріб, тримаючи його однією рукою. Неможливо безпечно контролювати цей виріб однією рукою.
- Завжди тримайте виріб обома руками. Права рука має бути на задній ручці, ліва – на передній. Цим руків'ям повинні користуватися як правші, так і шульги. Міцно тримайте ручки виробу, охопивши їх пальцями. Така хватка дає змогу мінімізувати небезпеку віддачі та тримати виріб під контролем. Не випускайте ручки!



- Не використовуйте виріб на висоті вище плечей.



- Не використовуйте виріб у разі, якщо не зможете покликати на допомогу при нещасному випадку.
- Перед транспортуванням виробу слід вимкнути двигун і заблокувати ланцюг пилки ланцюговим гальмом. Виріб слід переносити таким чином, щоб пильна шина та ланцюг пилки були направлені назад. Перед транспортуванням або перенесеннім виробу на будь-яку відстань встановлюйте на пильну шину запобіжник для транспортування.
- Перш ніж класти виріб на землю, заблокуйте ланцюг пилки ланцюговим гальмом і постійно тримайте виріб у полі зору. Якщо збираєтесь на будь-який час залишити виріб, вимкніть його двигун.
- Іноді стружка пристає до кришки зчеплення, внаслідок чого ланцюг пилки може заклинювати. Перед чисткою обов'язково зупиніть двигун.
- Робота двигуна в ізольованому чи погано провітрюваному приміщенні може привести до смерті внаслідок отруєння моноксидом вуглецю.
- Вихопні дими мають високу температуру й можуть містити іскри, що можуть привести до пожежі. Не вмикайте виріб у приміщенні чи біля легкозаймистих матеріалів.
- Використовуйте гальмо ланцюга в якості стояночного під час запуску й переміщення на короткі дистанції. Завжди тримайте виріб за передню ручку. Це зменшує ризик травмування через контакт ланцюга з вами чи особами поблизу вас.
- У людей, які мають погіршений кровообіг, надмірна вібрація може ушкодити нервову систему або систему кровообігу. Якщо у вас проявляються симптоми надмірного впливу вібрації, зверніться до лікаря. До таких симптомів належить оніміння, втрата чутливості, пощипування, поколювання, біль, безсилия, зміна кольору або стану шкіри. Як правило, ці симптоми проявляються в пальцях, руках і зап'ястях. Вони можуть посилюватися за низької температури.
- Неможливо передбачити в посібнику всі ситуації, які можуть виникнути під час використання виробу. Завжди будьте обережні та керуйтесь здоровим глуздом. Уникайте ситуацій, які виходять за межі ваших можливостей. Якщо після ознайомлення з інструкціями у вас залишається сумніви щодо того, як користуватися інструментом, перед продовженням необхідно

проконсультуватися у спеціаліста. У разі виникнення будь-яких запитань щодо використання виробу зверніться до свого дилера чи компанії Husqvarna. Ми охоче надамо пораду й допомогу щодо ефективного та безпечноного використання виробу. За можливості пройдіть навчальний курс з експлуатації ланцюгових пилок. Інформацію про доступність навчальних матеріалів та курсів можна дізнатися у свого дилера, у лісництві чи бібліотеці.



## Засоби індивідуального захисту



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.



- Більшість нещасних випадків під час експлуатації ланцюгової пилки стається через контакт ланцюга з оператором. Під час роботи обов'язково користуйтеся затвердженими засобами індивідуального захисту. Засоби індивідуального захисту не можуть забезпечити абсолютний захист від травмування, але в разі нещасного випадку вони знижать ступінь важкості травми. Зверніться до свого дилера з обслуговування за рекомендаціями стосовно того, яке спорядження використовувати.
- Одяг повинен щільно облягати тіло, але не обмежувати рухів. Регулярно перевіряйте стан засобів індивідуального захисту.
- Використовуйте затверджений захисний шолом.
- Користуйтеся відповідними захисними навушниками. Тривала робота за сильного шуму може привести до погіршення слуху.
- Щоб зменшити небезпеку травм від предметів, що відлітають, використовуйте захисні окуляри або захисну маску. Під час роботи виробу такі предмети, як тирса й невеликі шматки деревини, можуть відлітати з високою швидкістю. Це може

призвести до серйозної травми, особливо травми очей.

- Використовуйте рукавиці із захистом від ланцюгових пилок.
- Використовуйте штани із захистом від ланцюгових пилок.
- Використовуйте захисне взуття зі сталевим носком і неслізкою підошвою.
- Завжди тримайте аптечку поруч.
- Небезпека іскр. Тримайте поблизу засоби гасіння пожежі й лопату для запобігання лісовим пожежам.

## Механізми безпеки на пристрої



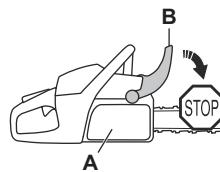
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- Не використовуйте виріб із пошкодженими захисними пристроями.
- Регулярно перевіряйте захисні пристрої. Див. *Технічне обслуговування й перевірка захисних пристріїв виробу на сторінці 25*.
- У випадку пошкодження запобіжних механізмів зверніться до сервісного дилера Husqvarna.

## Ланцюгове гальмо та передній захисний щиток

Виріб обладнаний ланцюговим гальмом, який зупиняє ланцюг у разі віддачі. Ланцюгове гальмо зменшує ризик виникнення нещасних випадків, але тільки ви можете їм запобігти.

Ланцюгове гальмо активується (A) вручну лівою рукою чи автоматично за допомогою інерційного пускового механізму. Посуньте передній захисний щиток (B) уперед, щоб задіяти ланцюгове гальмо вручну.

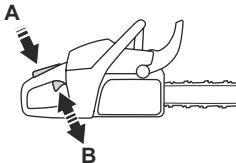


Потягніть передній захисний щиток назад, щоб вимкнути ланцюгове гальмо.



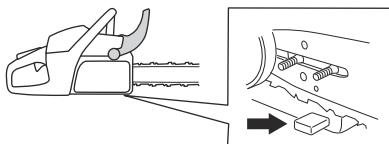
## Блокування курка газу

Блокування курка газу запобігає його випадковому спрацьовуванню. Якщо взятися за ручку й натиснути на блокування курка газу (A), його буде розблоковано (B). Коли ви відпускаєте ручку, блокування та курок газу повертаються до вихідного положення. Цей механізм блокує курок газу на швидкості холостого ходу.



## Утримувач ланцюга

Утримувач ланцюга захоплює ланцюг у випадку, якщо він порветься чи спаде. Правильний натяг ланцюга пилки та правильне обслуговування ланцюга пилки та пильної шини знижують небезпеку виникнення нещасних випадків.



## Правосторонній кожух

Правосторонній кожух захищає руку, розташовану на задній ручці. Він забезпечує захист у випадку, якщо ланцюг пилки порветься чи спаде. Правосторонній кожух також забезпечує захист від гілок і сучків.



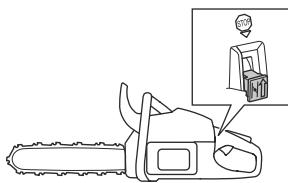
## Система поглинання вібрації

Система поглинання вібрації зменшує вібрацію в області ручок. Елементи поглинання вібрації працюють як перегородка між корпусом виробу та блоком ручки.

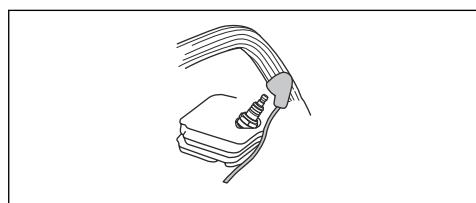
Інформацію про розташування системи поглинання вібрації на пристрой див. у розділі *Огляд виробу на сторінці 3*.

## Перемикач START/STOP (Пуск/Стоп)

Щоб зупинити двигун, використовуйте перемикач START/STOP (Пуск/Стоп).



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перемикач START/STOP (Пуск/Стоп) автоматично повертається в початкове положення. Щоб запобігти випадковому запуску двигуна, зніміть ковпак свічки запалювання зі свічки перед монтажем або технічним обслуговуванням.



## Глушник

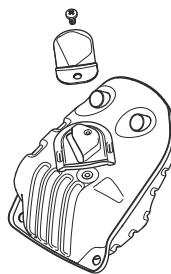
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** На холостому ході, під час і після роботи глушник сильно нагрівається. Існує небезпека загоряння, особливо якщо роботи виконуються поблизу легкозаймистих матеріалів та/або випарів.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не експлуатуйте виріб без глушника або з несправним глушником. У разі пошкодження глушника може збільшитися рівень шуму та підвищитися небезпека загоряння. Тримайте вогнегасник поблизу місця виконання робіт. Якщо застосування іскроглиняльної сітки під час виконання робіт є обов'язковим, не використовуйте виріб без іскроглиняльної сітки, або якщо вона пошкоджена.

Глушник зменшує рівень шуму та відводить вихлопні гази подалі від оператора. При роботі за теплої та сухої погоди існує значна небезпека загоряння.

Дотримуйтесь місцевих норм та інструкцій з технічного обслуговування.



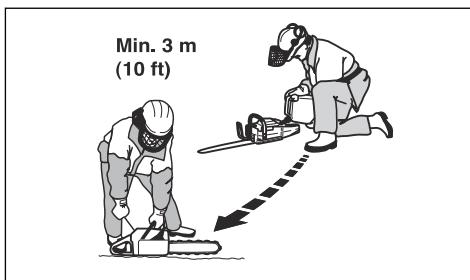
## Заходи безпеки під час роботи з паливом



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- Переконайтесь, що під час заправлення чи змішування палива (бензин та олія для двотактних двигунів) приміщення добре вентилюється.
- Паливо та його випари надзвичайно легко займаються й можуть привести до серйозної травми внаслідок вдихання чи потрапляння на шкіру. Тому будьте обережні під час роботи з паливом і переконайтесь, що приміщення достатньо провітрюється.
- Будьте обережні, працюючи з паливом та мастилом для ланцюга. Усвідомлюйте ризики загоряння, вибуху та вдихання сторонніх речовин.
- Не паліть і не ставте гарячі предмети поблизу пального.
- Перед заправленням обов'язково вимкніть двигун і дайте йому охолонути протягом декількох хвилин.
- Під час заправки повільно відкрічуйте кришку паливного баку, щоб тиск зменшувався поступово.
- Після заправлення обережно, але щільно закрійте кришку.
- Ніколи не заправляйте інструмент, коли двигун запущений.

- Перед запуском обов'язково перенесіть виріб не менш ніж на 3 метри (10 футів) від місця та джерела заправлення.



Після заправлення існує низка ситуацій, коли категорично забороняється запускати виріб:

- якщо ви пролили пальне або мастило для ланцюга на пристрій. Витрійт інструмент та почекайте, поки паливи залишки випаруються.
- якщо ви пролили паливо на себе чи на свій одяг. Змініть одяг та вимийте частини тіла, на які потрапило паливо. Для цього скористайтеся мілом та водою.
- якщо з виробу витікає пальне. Регулярно перевіряйте, чи не протікають паливний бак, кришка бака та трубки паливної системи.

## Правила техніки безпеки під час обслуговування



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перш ніж розпочати технічне обслуговування виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

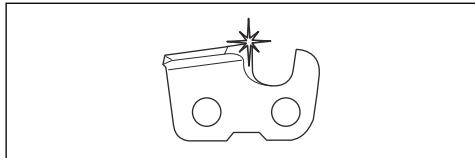
- Виконуйте лише ті види технічного обслуговування, які описано в цьому посібнику користувача. Усі інші операції з технічного обслуговування та ремонту мають виконуватися кваліфікованими спеціалістами з обслуговування.
- Дотримуйтесь вимог щодо перевірок безпеки, а також вказівок із додатку й обслуговування, наведених у цьому посібнику. Регулярне технічне обслуговування підвищує термін служби виробу та зменшує небезпеку виникнення нещасних випадків. Інструкції див. у розділі **ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ** на сторінці 24.
- Якщо після технічного обслуговування виріб не пройде перевірку, наведену в цьому посібнику користувача, зверніться до свого дилера з обслуговування. Ми гарантуємо можливість професійного ремонту й обслуговування вашого виробу.

## Правила техніки безпеки під час роботи з різальним обладнанням

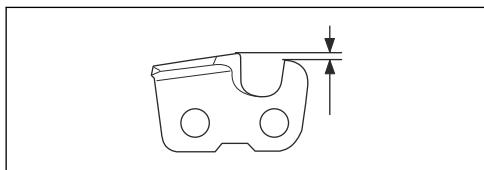


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

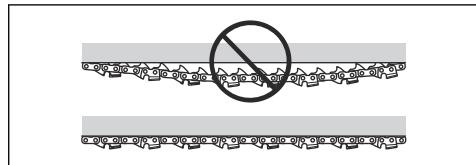
- Використовуйте лише схвалені комбінації шини та ланцюга й обладнання для заточування. Інструкції див. у розділі *Аксесуари на сторінці 39*.
- Під час роботи з ланцюгом пилки або його обслуговування використовуйте захисні рукавиці. Нерухомий ланцюг пилки також може завдати травми.
- Різці необхідно завжди тримати добре нагостреними. Дотримуйтесь вказівок і використовуйте напілос рекомендованого розміру. Пошкоджений або неправильно нагострений ланцюг пилки підвищує небезпеку виникнення нещасних випадків.



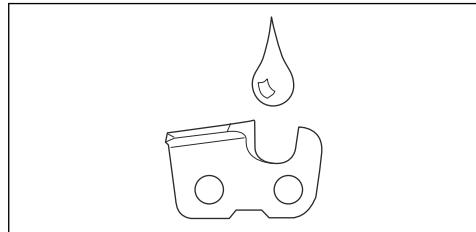
- Стежте за тим, щоб обмежувач глибини різання було налаштовано правильно. Дотримуйтесь вказівок і використовуйте рекомендоване значення глибини різання. Надто велике значення глибини різання збільшує небезпеку віддачі.



- Переконайтесь, що ланцюг пилки правильно натягнутий. Якщо ланцюг пилки недостатньо натягнутий на пильнушину, він може впасти. Неправильний натяг ланцюга пилки призводить до збільшення зносу пильної шини, ланцюга пилки та приводної зірочки. Див. *Налаштування натягу ланцюга пилки на сторінці 31*.



- Необхідно регулярно проводити технічне обслуговування різального обладнання й змащувати його належним чином. У разі неправильного змащування ланцюга пилки підвищується ризик зносу пильної шини, ланцюга пилки та приводної зірочки.



## Збирання

### Вступ



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перед збиранням виробу уважно прочитайте розділ про правила техніки безпеки.

### Збирання пильної шини й ланцюга пилки

- Посуньте передній захисний щиток назад, щоб вимкнути ланцюгове гальмо.
- Відгинтіть гайки шини та зніміть кришку зчеплення.

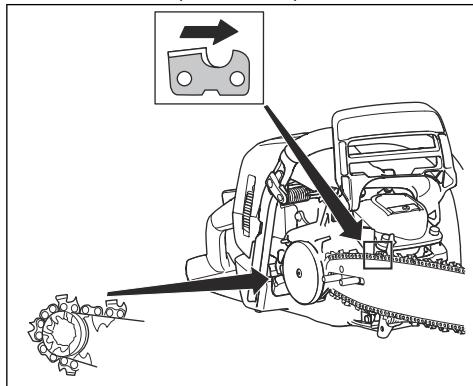
**Зверніть увагу:** Якщо кришку зчеплення важко зняти, затягніть гайки шини, активуйте ланцюгове гальмо та відпустіть його. Якщо все пройшло успішно, буде чутно клацання.

- Установіть пильнушину на болти пильної шини. Установіть пильнушину в максимальне заднє положення.
- Правильно встановіть ланцюг пилки навколо приводної зірочки та розташуйте його в канавці на пильній шині.

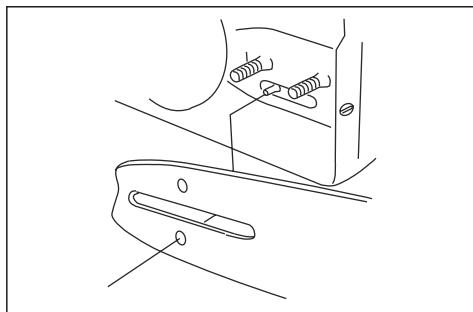


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Під час монтажу ланцюга пилки завжди надягайте захисні рукавиці.

5. Переконайтесь, що краї різців на верхньому краї пильної шини спрямовані вперед.



6. Вирівняйте отвір у пильній шині відносно гайки (шипа) натягування ланцюга та встановіть кришку зчеплення.



7. Затягніть гайки шини пальцями (без використання інструментів).

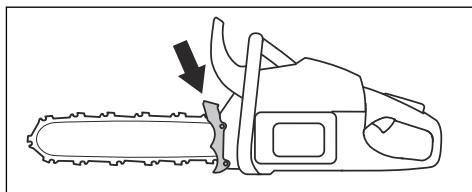
8. Натягніть ланцюг пилки. Інструкції див. у розділі *Налаштування натягу ланцюга пилки* на сторінці 31.

9. Затягніть гайки шини.

**Зверніть увагу:** На деяких моделях є лише одна гайка шини.

## Установлення шпиччастого буфера

Щоб встановити шпиччастий буфер, зверніться до свого сервісного дилера.



## Експлуатація

### Вступ



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перед використанням виробу уважно прочитайте розділ про правила техніки безпеки.

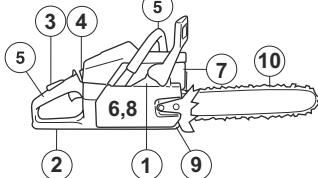
### Робоча перевірка перед початком використання виробу

1. Переконайтесь в правильності роботи ланцюгового гальма й відсутності будь-яких його пошкоджень.
2. Перевірте правосторонній кожух на відсутність пошкоджень.
3. Переконайтесь в правильності роботи стопора курка газу й відсутності будь-яких його пошкоджень.
4. Переконайтесь в правильності роботи перемикача START/STOP (Пуск/Стоп) і відсутності будь-яких його пошкоджень.

5. Переконайтесь, що на рукоятках немає мастила.
6. Переконайтесь в правильності роботи системи поглинання вібрації та відсутності будь-яких її пошкоджень.
7. Переконайтесь в правильності роботи глушника та відсутності будь-яких його пошкоджень.
8. Переконайтесь, що всі елементи виробу встановлені, правильно під'єднані та не пошкоджені.
9. Переконайтесь, що утримувач ланцюга під'єднано правильно.

10. Регулярно перевіряйте натяг ланцюга пилки.

використовуйте масло для чотирьохтактних двигунів.



## Паливо

Цей виріб оснащений двотактним двигуном.



**УВАГА:** Заправлення паливом невідповідного типу може привести до пошкодження двигуна. Використовуйте суміш бензину й масла для двотактних двигунів.

## Попередньо змішане паливо

- Для найкращої продуктивності та подовження терміну служби двигуна використовуйте попередньо змішане алкілатне паливо Husqvarna. Це паливо містить менш шкідливі хімічні речовини порівняно зі звичайним. Завдяки цьому зменшується шкідливий вплив вихлопних димів. Кількість залишків після згоряння цього палива менша, завдяки чому компоненти двигуна залишаються більш чистими.

## Змішування палива

### Бензиновий двигун

- Використовуйте високоякісний неетилований бензин із максимальним вмістом етанолу 10 %.



**УВАГА:** Не використовуйте бензин з октановим числом нижче 90 RON/87 AKI. Використання бензину з нижчим октановим числом може привести до стукоту у двигуні та його пошкодження.

### Маслило для двотактних двигунів

- Для досягнення найкращих результатів і продуктивності використовуйте масло Husqvarna для двотактних двигунів.
- Якщо масла Husqvarna для двотактних двигунів немає, використовуйте інше високоякісне масло для двотактних двигунів із повітряним охолодженням. Щоб вибрати правильне масло, зверніться до свого дилера з обслуговування.



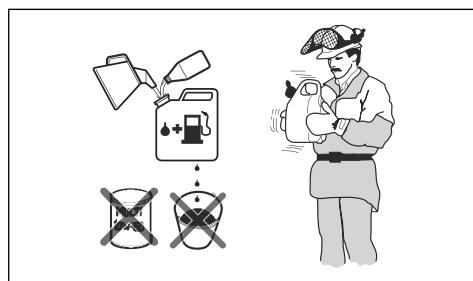
**УВАГА:** Не використовуйте олію для двотактних двигунів із водяним охолодженням, яку також називають зовнішньою оліовою. Не

## Змішування бензину та оліви для двотактних двигунів

Бензин, л	Масло для двотактних двигунів, л
	2 % (50:1)
5	0,10
10	0,20
15	0,30
20	0,40



**УВАГА:** У разі змішування невеликої кількості палива навіть незначні неточності можуть значно вплинути на пропорцію суміші. Щоб отримати правильну суміш, точно вимірюйте кількість масла.



- Влійте половину об'єму бензину в чистий резервуар для палива.
- Додайте всю олію.
- Перемішайте паливну суміш.
- Влійте решту бензину в резервуар.
- Обережно перемішайте паливну суміш.



**УВАГА:** Не змішуйте за один раз палива більше, ніж необхідно на 1 місяць роботи.

## Заправлення паливного бака



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Задля своєї безпеки виконуйте вказану далі процедуру.

- Зупиніть двигун і дайте йому охолонути.

## 2. Витріть поверхню біля кришки паливного бака.



3. Струсіть контейнер та переконайтесь, що суміш повністю перемішана.
4. Повільно відкрутіть кришку паливного бака, щоб скинути тиск.
5. Наповніть паливний бак.



**УВАГА:** Упевніться, що в паливному баку не дуже багато палива. Паливо розширяється, коли стає гарячим.

6. Обережно затягніть кришку паливного бака.
7. Видаляйте проліте паливо на виробі або навколо нього.
8. Перед запуском двигуна перенесіть виріб не менш ніж на 3 метри (10 футів) від місця заправлення та ємності з паливом.

**Зверніть увагу:** Розташування паливного бака на виробі див. у розділі *Огляд виробу на сторінці 3*.

## Обкатування

- Протягом перших 10 годин роботи не давайте виробу тривалий час працювати за повністю відкритої дросельної заслінки без навантаження.

## Використання правильного мастила для ланцюга



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не використовуйте відрізане мастило, яке може завдати шкоди вам і навколошньому середовищу. Відрізане мастило призводить до пошкодження масляного насоса, шини та ланцюга.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Ланцюг пилки може зламатись у разі неналежного змащування різального обладнання. Це може привести до серйозних травм або смерті оператора.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Цей виріб має функцію, за якої паливо закінчується раніше, ніж мастило для ланцюга. Для правильної роботи цієї функції слід використовувати відповідне мастило для ланцюга. Зверніться до свого дилера з

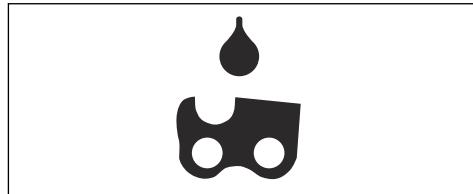
обслуговування, щоб вибрати мастило для ланцюга.

- Використовуйте мастило для ланцюга Husqvarna, щоб максимально подовжити термін служби ланцюга пилки та запобігти негативному впливу на навколошнє середовище. Якщо мастила Husqvarna немає, рекомендуємо використовувати стандартне масло для ланцюгів.
- Використовуйте мастило, яке добре тримається на ланцюгу пилки.
- Використовуйте мастило для ланцюга з правильним діапазоном в'язкості, яке підходить для застосування за поточної температурі повітря.



**УВАГА:** Якщо мастило занадто рідке, воно закінчується раніше за паливо. За температурі нижче 0 °C (32 °F) деякі мастила для ланцюга стають надто густими, що може спричинити пошкодження компонентів масляного насоса.

- Використовуйте рекомендоване різальне обладнання. Див. *Аксесуари на сторінці 39*.
- Зніміть кришку бака мастила для ланцюга.
- Заповніть бак мастилом для ланцюга.
- Надійно затягніть кришку бака.



**Зверніть увагу:** Розташування бака олії для ланцюга на виробі див. у розділі *Огляд виробу на сторінці 3*.

## Інформація про віддачу



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Віддача може стати причиною серйозних травм або смерті оператора чи сторонніх осіб. Щоб зменшити ризик, ви повинні знати причини віддачі та як запобігти їх виникненню.

Віддача стається тоді, коли зона віддачі шини торкається об'єкта. Віддача може бути раптовою й

дуже сильною, через що виріб відкидається в напрямку оператора.



Віддача завжди стається в площині різання шини. Зазвичай виріб відкидається в напрямку оператора, але інколи напрямок може бути іншим. Напрямок руху виробу в результаті віддачі залежить від методу експлуатації.



Менший радіус носика шини зменшує силу віддачі.

Використовуйте ланцюг пилки з низькою віддачею, щоб зменшити наслідки віддачі. Не дозволяйте зоні віддачі торкатися предметів.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Жоден ланцюг пилки не може повністю запобігти віддачі. Завжди дотримуйтесь інструкцій.

## Поширені запитання щодо віддачі

- **Чи буде ланцюгове гальмо завжди активуватися вручну в разі віддачі?**

Ні. Щоб посунути передній захисний щиток уперед, необхідно прикласти деяке зусилля. Якщо не прикласти необхідне зусилля, ланцюгове гальмо не активується. Крім того, під час роботи необхідно добре тримати ручки обома руками. У разі віддачі ланцюгове гальмо може не встигнути зупинити ланцюг до того, як він торкнеться вас. Існують також положення, коли ви не можете змоги дотягнутися рукою до переднього захисного щитка, щоб активувати гальмо.

- **Чи буде ланцюгове гальмо завжди активуватися інерційним пусковим механізмом у разі віддачі?**

Ні. По-перше, ланцюгове гальмо має працювати належним чином. Інструкції щодо перевірки ланцюгового гальма див. у розділі *Перевірка ланцюгового гальма на сторінці 26*.

Рекомендується виконувати цю процедуру кожного разу перед початком використання виробу. По-друге, щоб активувати ланцюгове гальмо, віддача повинна бути сильною. Якщо

ланцюгове гальмо занадто чутливе, воно може вмикатися під час нерівної роботи.

- **Чи можу я в будь-якому випадку покладатися на ланцюгове гальмо?**

Ні. Для забезпечення захисту ланцюгове гальмо має працювати правильно. Під час віддачі гальмо повинно активуватися й зупинити ланцюг. Якщо ви перебуваєте близько до пильної шини, ланцюгове гальмо може не встигнути зупинити ланцюг пилки до того, як він торкнеться вас.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Попередити віддачу може лише використання вами відповідних технік роботи.

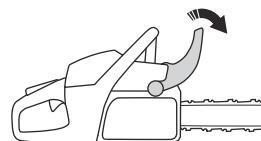
## Запуск виробу

### Підготовка до запуску холодного двигуна



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Ланцюгове гальмо необхідно вимкнути перед запуском ланцюгової пилки, щоб уникнути небезпеки травми.

1. Посуньте передній захисний щиток уперед, щоб задіяти гальмо ланцюга.

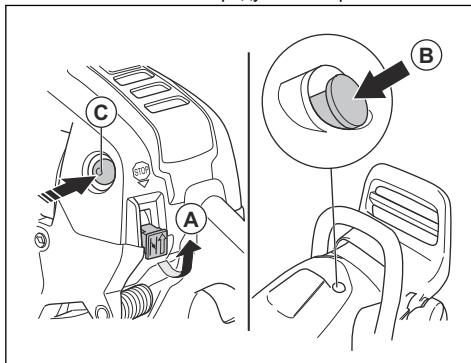


2. Щоб установити перемикач START / STOP (Пуск / Стоп) (A) у положення заслінки, потягніть його назовні та вгору.

3. Втисніть декомпресійний клапан (B).

**Зверніть увагу:** Коли виріб запуститься, декомпресійний клапан переміститься в початкове положення.

4. Продовжуйте натискати кнопку продувки повітрям (С) щонайменше 6 разів, доки паливо не почне заповнювати балон. Не обов'язково повністю заповнювати балон продувки повітрям.



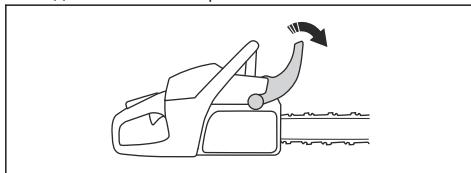
5. Детальніші інструкції див. у розділі **Запуск виробу на сторінці 15.**

## Підготовка до запуску теплого двигуна



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Ланцюгове гальмо необхідно вимкнути перед запуском ланцюгової пилки, щоб уникнути небезпеки травми.

1. Посьуньте передній захисний щиток уперед, щоб задіяти гальмо ланцюга.

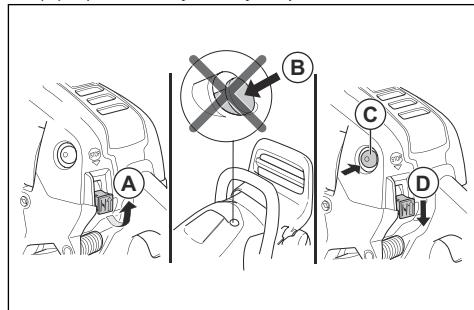


2. Щоб установити перемикач START / STOP (Пуск / Стоп) (А) у положення заслінки, потягніть його назовні та вгору.

**Зверніть увагу:** Не використовуйте декомпресійний клапан (В).

3. Продовжуйте натискати кнопку продувки повітрям (С) щонайменше 6 разів, доки паливо не почне заповнювати балон. Не обов'язково повністю заповнювати балон продувки повітрям.

4. Натисніть перемикач START / STOP (Пуск / Стоп) (D), щоб налаштувати пуск дроселя.



5. Детальніші інструкції див. у розділі **Запуск виробу на сторінці 15.**

## Запуск виробу



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Під час запуску виробу слід займати стійке положення.



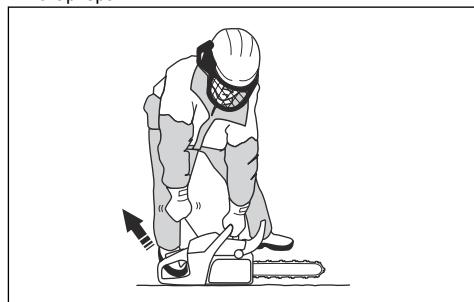
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Якщо ланцюг пилки обертається на швидкості холостого ходу, зверніться до свого дилера з обслуговування та не використовуйте виріб.

1. Покладіть виріб на землю.
2. Покладіть ліву руку на передню ручку.
3. Поставте праву ногу в затиск для черевика на задній ручці.
4. Повільно потягніть ручку на тросі стартера правою рукою, доки не відчуєте опір.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не намотуйте трос стартера на руку.

5. Сильно та швидко потягніть за ручку на тросі стартера.





**УВАГА:** Не витягуйте трос стартера повністю та не відпускайте ручку на тросі стартера. Це може привести до пошкодження виробу.

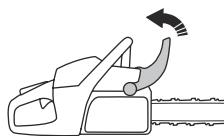
- Якщо необхідно запустити виріб із холодним двигуном, потягніть ручку на тросі стартера, доки двигун не запуститься.

**Зверніть увагу:** Запуск двигуна можна розпізнати за приглушеним звуком.

- Відпустіть заслінку.
- Тягніть за ручку на тросі стартера до тих пір, поки двигун не запрацює.
- Швидко відпустіть блокування курка газу, щоб перевести виріб у режим роботи на швидкості холостого ходу.



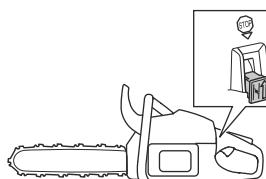
- Посуньте передній захисний щиток назад, щоб вимкнути ланцюгове гальмо.



- Виріб готовий до роботи.

## Зупинка виробу

- Для зупинки двигуна переведіть перемикач START/STOP у нижнє положення.

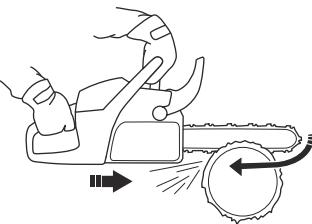


## Різання з тягою та різання з поштовхом

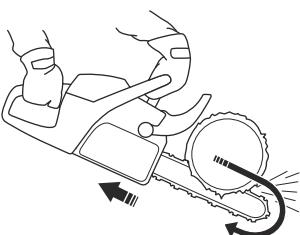
Цим виробом можна різати деревину з двох боків.

- Різання з тягою означає різання нижньою частиною шини. Під час різання ланцюг пилки протягується через дерево. У цьому положенні ви

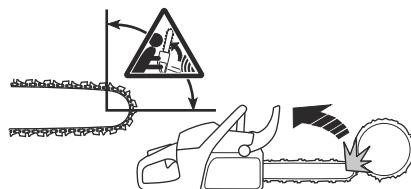
отримуєте кращий контроль над виробом і положенням зони віддачі.



- Різання з поштовхом означає різання верхньою частиною шини. Ланцюг штовхає виріб у напрямку оператора.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Якщо ланцюг пилки застрягне в стовбури, виріб може відкинути на вас. Міцно тримайте виріб і стежте за тим, щоб зона віддачі шини не торкалася дерева й не призводила до віддачі.

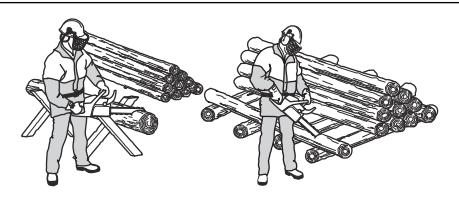


## Використання техніки розпилення

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Під час різання працуйте на повній швидкості (за повністю відкритої дросельної заслінки), а після кожного розрізання зменшуйте швидкість до швидкості холостого ходу.

**УВАГА:** Тривалі періоди роботи за повністю відкритої дросельної заслінки без будь-якого навантаження можуть призводити до пошкодження двигуна.

- Покладіть стовбур на розпилювальні козли чи якісь напрямні.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не розпилуйте стовбури, складені купою. Це підвищує небезпеку віддачі й може привести до серйозних травм або смерті.

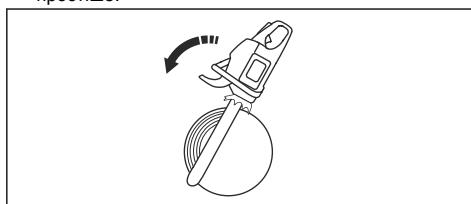
- Прибирайте з робочої зони зрізані шматки.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Обрізки в робочій зоні збільшують небезпеку віддачі та ризик утрати рівноваги.

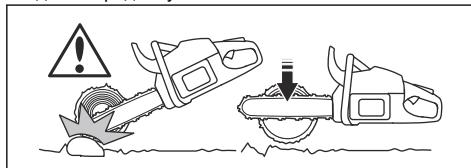
### Використання шпиччастого буфера

- Втисніть шпиччастий буфер у стовбур дерева.
- Повністю натисніть курок газу та поверніть пристрій. Притисніть шпиччастий бампер до стовбура. Завдяки цьому прикладати зусилля, необхідне для розрізання стовбура, буде простіше.



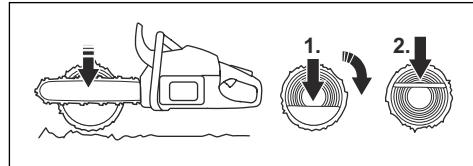
### Розрізання стовбура на землі

- Ріжте стовбур із тягою. Працюйте за повністю відкритої дросельної заслінки, але будьте готові до непередбачуваних обставин.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Переконайтесь, що ланцюг пилки не торкається землі під час завершення різання.

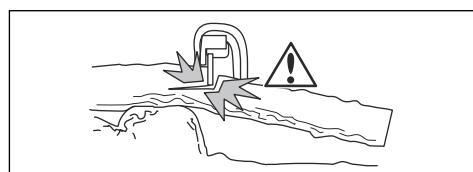
- Розріжте приблизно  $\frac{1}{3}$  стовбура та зупиніться. Поверніть стовбур і ріжте з протилежної сторони.



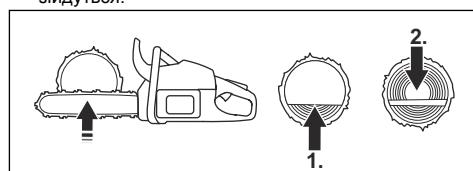
### Розрізання стовбура, один бік якого розташовано на опорі



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Стежте за тим, щоб під час різання стовбур не зламався. Дотримуйтесь наведених нижче інструкцій.



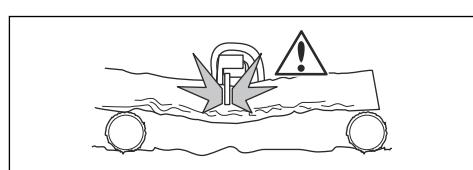
- Розріжте стовбур із поштовхом приблизно на  $\frac{1}{3}$ .
- Ріжте стовбур із тягою, доки два прорізи не зійдуться.



### Розрізання стовбура, два кінці якого розташовано на опорі

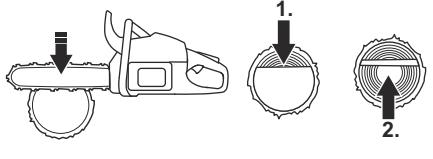


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Стежте за тим, щоб ланцюг пилки не застряг у стовбурі під час різання. Дотримуйтесь наведених нижче інструкцій.

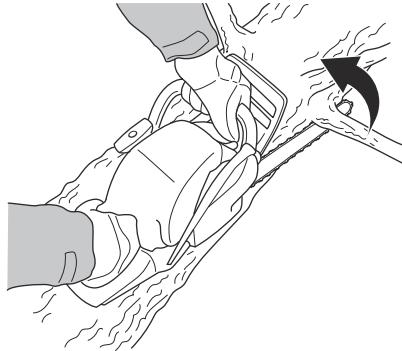


- Розріжте стовбур із тягою приблизно на  $\frac{1}{3}$ .

2. Повністю розріжте решту стовбура з поштовхом.



- b) Виберіть техніку різання відповідно до кута нахилу гілки.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Зупиніть двигун, якщо ланцюг пилки застряг у стовбурі. Щоб вивільнити виріб, розширте проріз важелем. Не намагайтесь витягнути виріб рукою. Це може привести до травми, коли виріб раптово вивільниться.

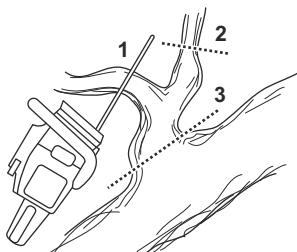
## Використання техніки обрізання гілок

**Зверніть увагу:** Для роботи з товстими гілками використовуйте техніку різання. Див. *Використання техніки розпилення на сторінці 16.*

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** За використання техніки обрізання гілок існує великий ризик нещасного випадку. Інструкції з попередження відачі див. у розділі *Інформація про віддачу на сторінці 13.*

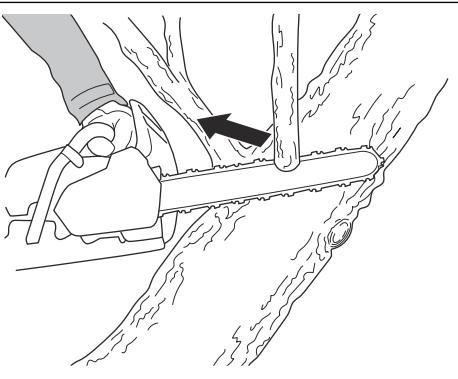
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Відрізуйте гілки одну за одною. Будьте обережні під час зрізання маленьких гілок, і не зрізайте кущі або багато маленьких гілок одночасно. Малі гілки можуть потрапити в ланцюг пилки та зробити експлуатацію виробу небезпечною.

**Зверніть увагу:** Якщо потрібно, зрізайте гілки по частинах.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Якщо ви не впевнені в тому, як зрізати гілку, перед продовженням роботи зверніться до професійного оператора ланцюгової пилки.

2. Зріжте гілки з верхньої частини стовбура.
- Тримайте виріб на стовбурі та переміщуйте пильну шину вздовж нього.
  - Ріжте з поштовхом.

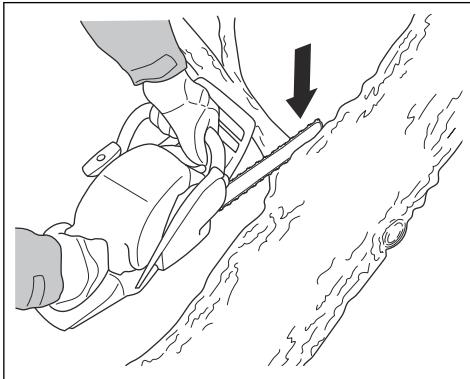


3. Зріжте гілки з лівого боку стовбура.

1. Зріжте гілки з правого боку стовбура.

- Тримайте пильну шину з правого боку стовбура та притуліть корпус виробу до стовбура.

- a) Виберіть техніку різання відповідно до кута нахилу гілки.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Якщо ви не впевнені в тому, як зрізати гілку, перед продовженням роботи зверніться до професійного оператора ланцюгової пилки.

Інструкції щодо того, як зрізати нахилені гілки, див. у розділі *Зрізання нахилених дерев та гілок на сторінці 22.*

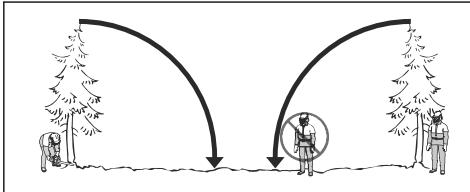
## Використання техніки ваління дерев



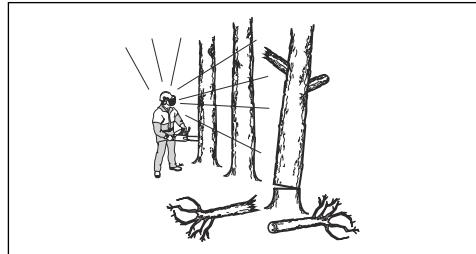
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Для ваління дерев необхідно мати досвід. Якщо можливо, пройдіть підготовчі курси по роботі з ланцюговою пилкою. Зверніться до досвідченого оператора для отримання додаткових знань.

## Дотримання безпечної відстані

1. Переконайтесь, що люди навколо вас тримаються на безпечній відстані, яка становить щонайменше 2 1/2 довжини дерева.



2. Перед поваленням слід переконатися в тому, що в зоні падіння дерева немає людей.



## Розрахунок напряму падіння

1. Визначте, у якому напрямку треба звалити дерево. Необхідно повалити дерево в місце, де вам буде зручно зрізати гілки та легко розрізати стовбур. Також важливо прийняти стійке положення й мати можливість вільно рухатися.



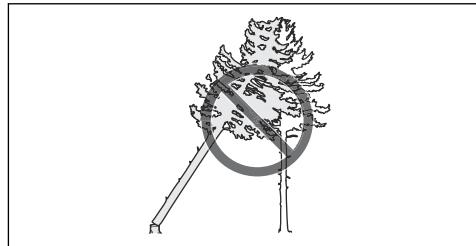
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Якщо повалити дерево в природному напрямку небезпечно або неможливо, виберіть інший напрямок.

2. Проаналізуйте напрямок природного падіння дерева. Наприклад, нахил і вигин дерева, напрямок вітру, розташування гілок і вагу снігу.
3. Перевірте, чи є перешкоди, наприклад, інші дерева, лінії електропередач, дороги та/або будівлі навколо.
4. Перевірте наявність ознак пошкодження та гнилля в стовбуру.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Гнилля в стовбуру може означати, що дерево впаде раніше, ніж ви завершите різання.

5. Переконайтесь, що на дереві немає зламаних або засохлих гілок, які можуть зламатися й ударити вас під час падіння.
6. Не допускайте падіння дерева на інше стояче дерево. Прибирати застряле дерево небезпечно, адже існує великий ризик нещасних випадків. Див. *Вивільнення дерева, що застрягло на сторінці 22.*



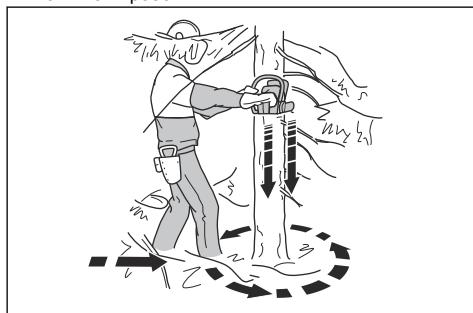


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Під час небезпечних робіт із повалення дерева захисні наушники необхідно знімати відразу після завершення піляння. У цих випадках дуже важливо чути звуки й попереджувальні сигнали.

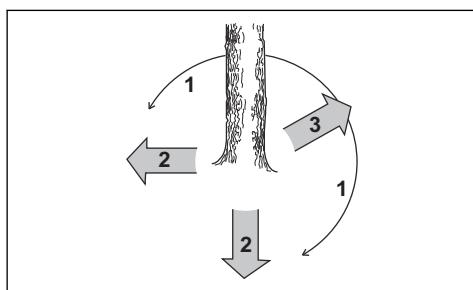
## Очищення стовбура та підготовка шляху відходу

Зрікте всі гілки на висоті плеча та нижче.

1. Зрізайте з тягою в напрямку згори вниз. Переконайтесь, що дерево розташовано між вами та виробом.



2. Видаліть підлісок із робочої зони навколо дерева. Видаліть усі відрізані матеріали з робочої зони.
3. Перевірте робочу зону на предмет перешкод (наприклад, каміння, гілок і ям). Ви повинні мати вільний шлях відходу, коли дерево почне падати. Шлях відходу має пролягати під кутом приблизно 135 градусів від напряму падіння.
1. Небезпечна зона  
2. Шлях відходу  
3. Напрям падіння



## Звалювання дерева

Компанія Husqvarna рекомендує робити направлені надрізи, після чого використовувати метод безпечної кута під час повалення дерева. Метод безпечної кута допомагає зробити правильний розріз падіння та контролювати напрям падіння.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не валіть дерево, діаметр яких більш ніж у два рази перевищує довжину шини. Для цього потрібно мати спеціальну підготовку.

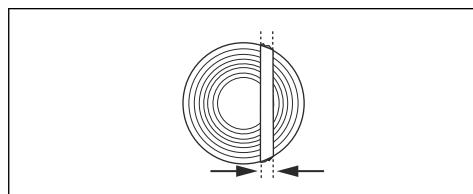
## Розріз падіння

Найважливішою процедурою під час ваління дерева є правильний розріз падіння. Завдяки правильному розрізу падіння ви контролюватимете напрям падіння та будете впевнені в тому, що процедура звалювання буде безпечною.

Товщина розрізу падіння має бути рівною та становити мінімум 10 % від діаметра дерева.

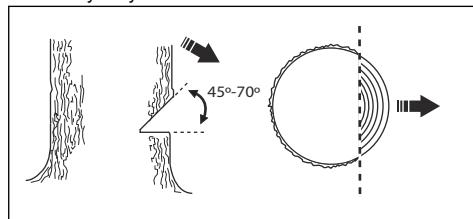


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** За неправильного або занадто тонкого розрізу падіння ви не зможете контролювати напрям падіння.



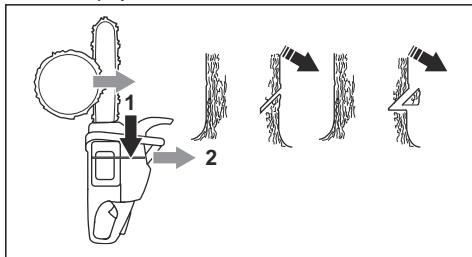
## Як робити направлениі надрізи

1. Робіть направлені надрізи  $\frac{1}{4}$  від діаметра дерева. Між верхнім і нижнім направленими надрізами має бути кут  $45\text{--}70^\circ$ .



- a) Зробіть верхній направленій надріз. Сумістіть відмітку (1) напряму падіння на виробі з напрямом падіння дерева (2). Залишайтесь позаду виробу і станьте так, щоб дерево було ліворуч від вас. Робіть надрізи з тягою.

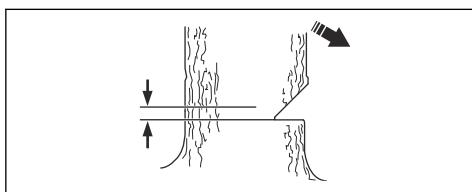
- b) Зробіть нижній направлений надріз.  
Переконайтесь, що кінець нижнього направленаого надрізу розташовано в тій же точці, що й кінець верхнього направленаого надрізу.



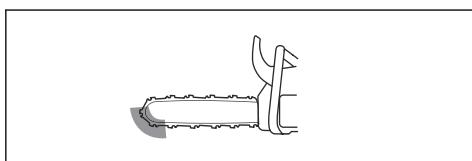
2. Переконайтесь, що нижній направлений надріз є горизонтальним і йде під кутом 90° до напряму падіння.

#### Використання метода безпечноного кута

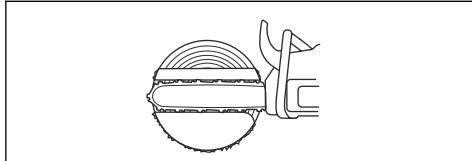
Виїз зрізування слід зробити трохи вище направленаого надрізу.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Будьте обережні під час різання кінчиком різальної шини. Почніть розрізати нижньою частиною кінчика різальної шини, роблячи проріз у стовбуру торцем пилки.

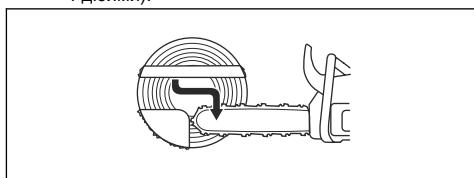


1. Якщо ефективна довжина різання перевищує діаметр дерева, виконайте кроки а – д.  
а) Зробіть проріз у стовбуру торцем пилки, щоб завершити розріз падіння.

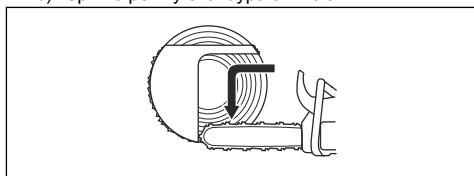


- б) Виконайте розріз із тягою, доки не залишиться  $\frac{1}{3}$  стовбура.

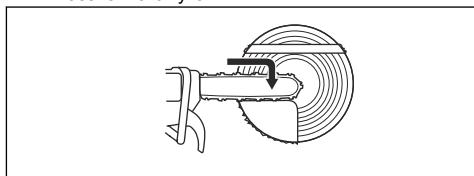
- с) Потягніть пильну шину на 5–10 см (2–4 дюйми) назад.  
д) Розріжте решту стовбура для утворення безпечноного кута шириною 5–10 см (2–4 дюйми).



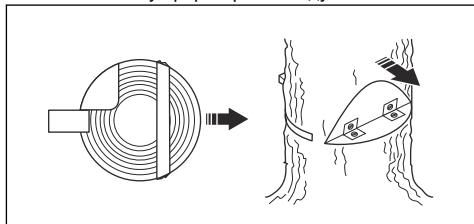
2. Якщо ефективна довжина різання менше діаметра дерева, виконайте кроки а – д.  
а) Зробіть проріз у стовбуру торцем пилки. Довжина прорізу в торець має становити 3/5 від діаметра дерева.  
б) Зріжте решту стовбура з тягою.



- с) Зробіть прямий проріз у стовбуру з іншого боку дерева, щоб завершити розріз падіння.  
д) Робіть проріз із поштовхом, доки не залишиться  $\frac{1}{3}$  стовбура, для утворення безпечноного кута.



3. Вбийте клин у проріз прямо ззаду.



4. Зріжте кут, щоб дерево впало.

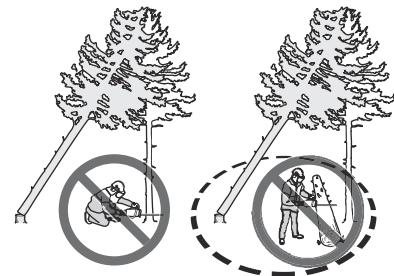
**Зверніть увагу:** Якщо дерево не падає, бийте по клину, доки дерево не впаде.

5. Коли дерево почне падати, відійдіть від нього по шляху відходу. Відійдіть від дерева на відстань не менше 5 м (15 футів).

## Вивільнення дерева, що застягло

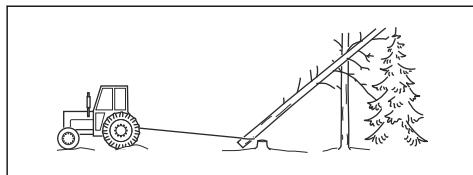


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Прибирати застягле дерево дуже небезпечно, адже існує великий ризик нещасних випадків. Уникайте небезпечної зони й не намагайтесь звалити дерево, що застягло.

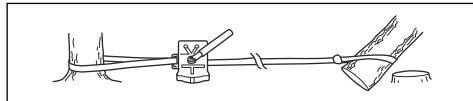


Найбезпечнішим є використання однієї з таких лебідок:

- встановленої на тракторі;

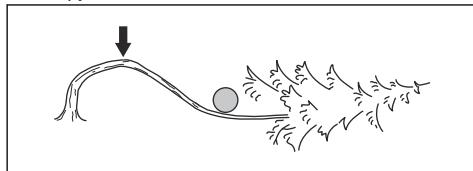


- переносної.



## Зрізання нахилених дерев та гілок

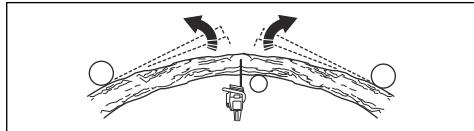
1. Визначте, у який бік схиляється дерево або гілка.
2. Визначте, де розташована точка максимального напруження.



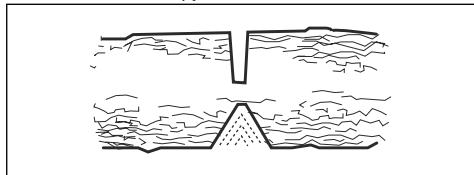
3. Визначте найбезпечнішу процедуру зняття напруження.

**Зверніть увагу:** У деяких випадках єдиною безпечною процедурою є використання лебідки, а не виробу.

4. Станьте там, де дерево або гілка не зможуть ударити вас, коли напруження буде знято.



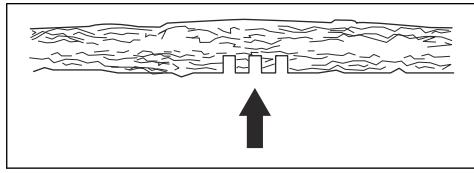
5. Зробіть один або кілька прорізів достатньої глибини, щоб зменшити напруження. Зробіть проріз у місці максимального напруження або біля нього. Зломайте гілку чи дерево в точці найбільшого напруження.



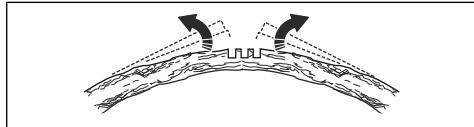
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Заборонено робити прямий зріз на нахиленому дереві чи гілці.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Будьте дуже обережні під час зрізання нахилених дерев. Існує ризик того, що дерево швидко рухатиметься до або після того, як ви його зріжете. Якщо перебувати в неправильному положенні або робити проріз неправильно, можна отримати серйозні травми.

6. Якщо необхідно зрізати дерево або гілку впоперек, зробіть 2–3 прорізи глибиною 2 дюйми на відстані 1 дюйм.



7. Продовжуйте розрізати, доки дерево чи гілка не зігнеться й напруження не буде знято.



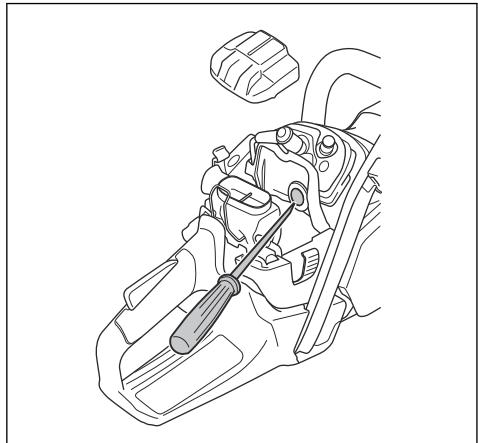
8. Після зняття напруження ріжте дерево чи гілку з протилежної сторони від вигину.

## Використання виробу в холодну погоду

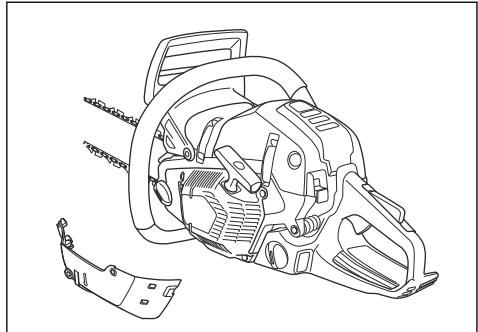


**УВАГА:** В умовах снігу та холодної погоди можуть виникати проблеми з експлуатацією. Існує ризик надмірного охолодження температури двигуна або обледеніння повітряного фільтра й карбюратора.

1. Закрійте частину повітрозабірного отвору на стартері. Це підвищить температуру двигуна.
2. Якщо температура довкілля становить від  $-5^{\circ}\text{C}$  до  $0^{\circ}\text{C}$  (від  $23^{\circ}\text{F}$  до  $32^{\circ}\text{F}$ ), вийміть заглушку з перегородки.



3. Для експлуатації інструмента за температури нижче  $-5^{\circ}\text{C}$  ( $23^{\circ}\text{F}$ ) або в умовах снігопаду можна використовувати кришку для роботи взимку. Установіть кришку для роботи взимку на корпус стартера. Кришка для роботи взимку зменшує потік прохолодного повітря та захищає карбюратор від снігу.



**Зверніть увагу:** Номер частини для зимової кришки: 522 98 65-02

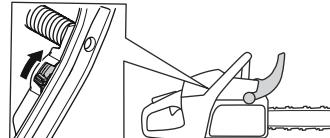


**УВАГА:** Якщо температура довкілля перевищує  $-5^{\circ}\text{C}$  ( $23^{\circ}\text{F}$ ), зніміть кришку для роботи взимку. Якщо температура довкілля перевищує  $0^{\circ}\text{C}$  ( $32^{\circ}\text{F}$ ), вставте заглушку в перегородку. За невиконання цієї вимоги двигун може перегрітися й пошкодитися.

## Ручки з підігрівом (560 XPG, 562 XPG)

Передню та задню ручки виробу оснащено підігрівом. Живлення електрических нагрівальних котушок здійснюється від генератора.

Для увімкнення цієї функції слід посунути перемикач у напрямку, указаному стрілкою. Для вимкнення цієї функції слід посунути перемикач у зворотному напрямку.



## Електричне підігрівання карбюратора (560 XPG, 562 XPG)

Електричне регулювання нагрівання карбюратора здійснюється термостатом. Це забезпечує правильну температуру карбюратора та запобігає утворенню льоду в ньому.

# ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

## Вступ



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перед технічним обслуговуванням уважно прочитайте розділ про правила техніки безпеки.

## Графік технічного обслуговування

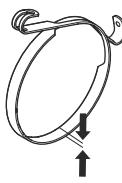
Щоденне технічне обслуговування	Щотижневе технічне обслуговування	Щомісячне технічне обслуговування
Очищте зовнішні деталі виробу та перевіртесь, що на рукоятках немає мастила.	Очищення системи охолодження. Див. <i>Очищення системи охолодження на сторінці 34.</i>	Перевірка гальмівної стрічки. Див. <i>Перевірка гальмівної стрічки на сторінці 25.</i>
Перевірте курок газу та його блокування. Див. <i>Перевірка курка газу та його блокування на сторінці 26.</i>	Перевірте стартер, трос стартера та зворотню пружину.	Виконайте перевірку центра диска зчеплення, барабана зчеплення та пружини зчеплення.
Перевіртесь, що елементи поглинання вібрації не пошкоджено.	Змастіть голчастий підшипник. Див. <i>Змащування голчастого підшипника на сторінці 32.</i>	Чищення свічки запалювання. Див. <i>Перевірка свічки запалювання на сторінці 29.</i>
Очищте та перевірте ланцюгове гальмо. Див. <i>Перевірка ланцюгового гальма на сторінці 26</i> <i>Перевірка переднього захисного щитка й активізації ланцюгового гальма на сторінці 25.</i>	Видаліть задирки на краях пильної шини. Див. <i>Перевірка шини на сторінці 33.</i>	Очищте зовнішні деталі карбюратора.
Перевірте утримувач ланцюга. Див. <i>Перевірка утримувача ланцюга на сторінці 26.</i>	Очистіть або замініть іскропоглиначну сітку глушника.	Перевірте паливний фільтр і шланг подачі пального. Замініть у разі потреби.
Поверніть пильнушину, перевірте отвір для змащування й очистіть канавку в пильнійшині. Див. <i>Перевірка шини на сторінці 33.</i>	Очищення зони карбюратора.	Перевірте всі кабелі та з'єднання.
Переконайтесь, що на пильнушину й ланцюг пилки потрапляє достатня кількість мастила.	Очищте або замініть повітряний фільтр. Див. <i>Очищення повітряного фільтра на сторінці 28.</i>	Вилийте паливо з паливного бака.
Перевірте ланцюг пилки. Див. <i>Перевірка різального обладнання на сторінці 33.</i>	Очищте проміжок між ребрами на циліндри.	Спорожніть бак для оливі.
Нагостріть ланцюг пилки та перевірте його натяг. Див. <i>Нагострування ланцюга пилки на сторінці 29.</i>		
Перевірте приводну зірочку ланцюга. Див. <i>Перевірка змінної ведучої зірочки на сторінці 32.</i>		
Почистіть усмоктувач повітря на стартері.		

Щоденне технічне обслуговування	Щотижневе технічне обслуговування	Щомісячне технічне обслуговування
Переконайтесь, що всі гайки та гвинти добре затягнуті.		
Перевірте перемикач START/STOP (Пуск/Стоп). Див. <i>Перевірка вимикача на сторінці 26.</i>		
Упевніться у відсутності витоків палива з двигуна, бака або паливопроводів.		
Переконайтесь, що ланцюг пилки не обертається, коли двигун працює на холостому ходу.		
Переконайтесь, що правосторонній кожух не пошкоджений.		
Переконайтесь, що глушник установлено правильно, він не пошкоджений і що всі елементи глушника встановлено.		

## Технічне обслуговування й перевірка захисних пристрій виробу

### Перевірка гальмівної стрічки

- Очистіть щіткою ланцюгове гальмо й барабан зчеплення від деревного пилу, смоли та бруду. Бруд і знос можуть погіршити роботу гальма.

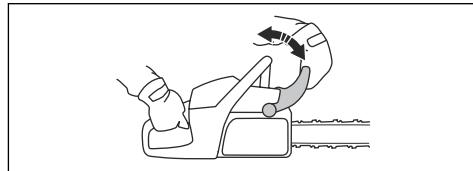


- Перевірка гальмівної стрічки. У найтоншій точці товщина гальмівної стрічки має становити принаймні 0,6 мм (0,024 дюйма).

### Перевірка переднього захисного щитка й активації ланцюгового гальма

- Передній захисний щиток не повинен бути пошкоджений або деформований, на ньому не має бути дефектів на штапт тріщин.

- Переконайтесь, що передній захисний щиток рухається вільно, і що він правильно встановлений на кришку зчеплення.

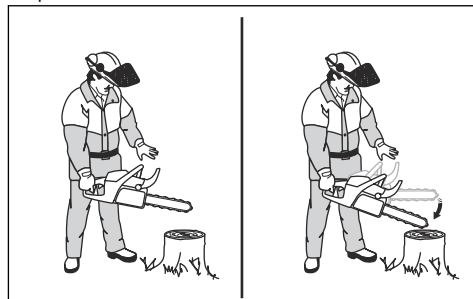


- Притисніть виріб двома руками до пня або іншої стійкої поверхні.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Двигун має бути вимкненим.

- Відпустіть передню ручку та дайте кінчику різальної шини впасти на пень.



- Переконайтесь, що ланцюгове гальмо спрацьовує, коли кінчик різальної шини зіштовхується з пнем.

## Перевірка ланцюгового гальма

- Запустіть виріб. Інструкції див. у розділі Запуск виробу на сторінці 14.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Переконайтесь, що ланцюг пилки не торкається землі чи будь-яких предметів.

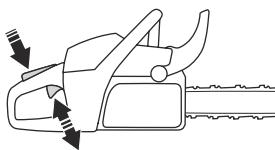
- Тримайте виріб міцно.
- Повністю натисніть курок газу та нахиліть лівий зап'ясток уперед у напрямку переднього захисного щитка, щоб активувати ланцюгове гальмо. Ланцюг пилки має негайно зупинитися.



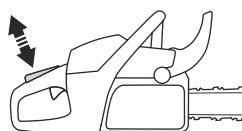
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не відпускайте передню ручку.

## Перевірка курка газу та його блокування

- Перевірте, чи вільно рухається курок газу та його блокування, і чи правильно працює зворотна пружина.



- Натисніть на блокування курка газу та переконайтесь, що воно повертається до початкового положення, коли ви відпускаєте його.



- Перевірте, чи блокується курок газу на холостому ході, коли відпускається його блокування.



- Увімкніть виріб і повністю натисніть курок газу.

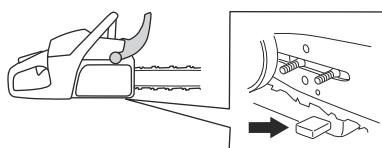
- Відпустіть курок газу та переконайтесь, що ланцюг пилки зупинився й більше не рухається.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Якщо ланцюг пилки продовжує обертатися, коли курок газу встановлено в положення холостого ходу, зверніться до дилера з обслуговування.

## Перевірка утримувача ланцюга

- Переконайтесь, що утримувач ланцюга не пошкоджений.
- Переконайтесь, що утримувач ланцюга перебуває в стабільному положенні та встановлений на корпус виробу.



## Перевірка правого захисного щитка

- Правосторонній кожух не повинен бути пошкоджений або деформований, на ньому не має бути дефектів на кшталт тріщин.



## Перевірка системи поглинання вібрації

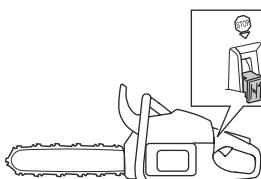
- Переконайтесь, що на елементах поглинання вібрації немає тріщин або деформацій.
- Упевніться, що елементи поглинання вібрації правильно прикріплені до двигуна та рукоятки.

Інформацію про розташування системи поглинання вібрації на пристрої див. у розділі Огляд виробу на сторінці 3.

## Перевірка вимикача

- Запустіть двигун.

2. Натисніть на вимикач, щоб установити його в положення STOP (Стоп). Двигун має зупинитися.



Ваш виріб оснащено функцією , яка автоматично застосовує оптимальні налаштування карбюратора. Функція передбачає пристосування двигуна до погодних умов, висоти, бензину й типу масла для двотактних двигунів.



**УВАГА:** Якщо функція працює неправильно, зверніться до дилера з обслуговування. Виріб правильно налаштується після витрати декількох баків палива.

## Перевірка глушника

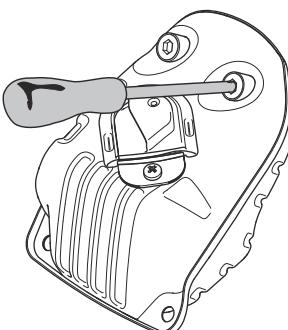


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Заборонено використовувати виріб, якщо глушник несправний або в поганому стані.

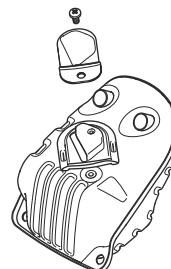


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Заборонено використовувати виріб у разі відсутності або пошкодження іскропоглиняльної сітки.

1. Перевірте глушник на предмет пошкоджень чи дефектів.
2. Переконайтесь в тому, що глушник закріплено на виробі належним чином.



3. Якщо ваш виріб оснащений спеціальною іскропоглиняльною сіткою, її необхідно чистити щотижня.



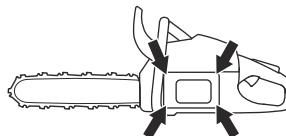
4. Пошкодженну іскропоглиняльну сітку необхідно замінити.



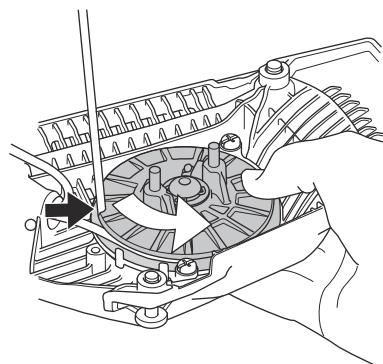
**УВАГА:** Якщо іскропоглиняльна сітка забилася, виріб перегріватиметься, що приведе до пошкодження циліндра й поршня.

## Заміна пошкодженого або зношеного троса стартера

1. Паслабте гвинти на корпусі стартера.
2. Зніміть корпус стартера.



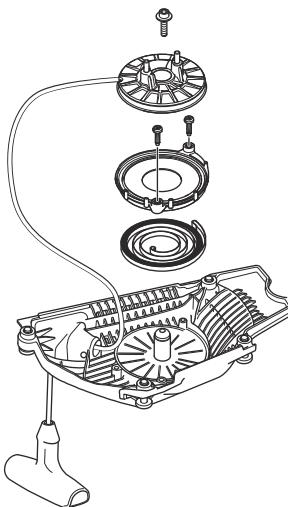
3. Витягніть трос стартера приблизно на 30 см (12 дюймів) і зачепіть його в пазу шківа.
4. Нехай шків поволі повертається назад, щоб відпустити вертальну пружину.





**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Під час заміни зворотної пружини або троса стартера слід бути обережним. Вертикальна пружина перебуває під напруженням, коли вона закручена в корпусі стартера. Якщо не бути обережним, вона може вилетіти та завдати травм. Використовуйте захисні окуляри та захисні рукавиці.

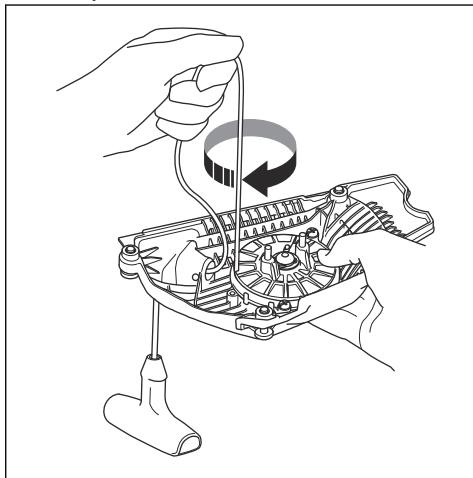
5. Відкрутіть центральний гвинт і зніміть шків.
6. Вийміть використаний трос стартера з ручки та шківа.
7. Прикріпіть до шківа новий трос стартера. Намотайте приблизно три оберти троса стартера на шків.
8. Протягніть трос стартера в отвір у корпусі та ручці стартера.
9. Зробіть міцний вузол на кінці троса стартера.



## Натягування вертикальної пружини

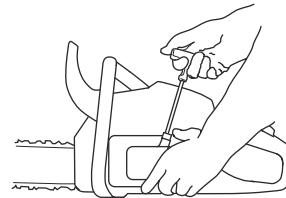
1. Зачепіть трос стартера в пазу шківа.
2. Поверніть шків стартера приблизно на два оберти за годинниковою стрілкою.
3. Покладіть великий палець на шків.
4. Потягніть ручку на тросі стартера й повністю витягніть трос стартера.
5. Зсуньте палець і відпустіть трос стартера.

6. Переконайтесь, що ви можете повернути шків на  $\frac{1}{2}$  оберту після того, як трос стартера повністю витягнуто.



## Монтаж корпусу стартера на виробі

1. Витягніть трос стартера та помістіть стартер у положення навпроти картера.
2. Поступово відпустіть трос стартера, щоб шків зачепився із собачками.
3. Затягніть гвинти, що кріплять стартер.



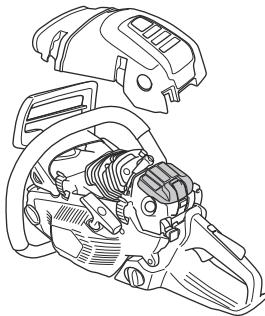
## Очищення повітряного фільтра

Регулярно очищайте повітряний фільтр від бруду та пилу. Це запобігає несправності карбюратора, проблемам під час запуску, втраті потужності двигуна, зносу деталей двигуна та збільшенню споживання пального.

1. Зніміть кришку циліндра та повітряний фільтр.
2. Почистіть повітряний фільтр щіткою або потрусіть його. Для повного очищення промийте його водою та мийним засобом.

**Зверніть увагу:** Неможливо повністю очистити повітряний фільтр, який використовувався протягом тривалого часу. Регулярно замініть повітряний фільтр і завжди замінійте дефектний повітряний фільтр.

- Під час встановлення стежте за тим, щоб повітряний фільтр щільно сів на тримач фільтра.



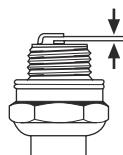
**Зверніть увагу:** Через різні умови роботи, погоду чи пору року виріб можна використовувати з різними типами повітряного фільтра. По додаткову інформацію звертайтесь до свого дилера з обслуговування.

## Перевірка свічки запалювання



**УВАГА:** Використовуйте лише рекомендовані свічки запалювання. Див. *Технічні характеристики на сторінці 36*. Неправильна свічка запалювання може привести до пошкодження виробу.

- Якщо виріб не вдається легко запустити або працювати ним, або якщо виріб неправильно працює на швидкості холостого ходу, перевірте свічку запалювання на наявність сторонніх предметів. Щоб зменшити ризик потрапляння зливих предметів на електроди свічки запалювання, виконайте наведені далі кроки:
  - переконайтесь в правильності змішування паливної суміші.
  - переконайтесь, що повітряний фільтр чистий.
- Якщо свічка запалювання забруднена, почистьте її.
- Упевніться, що проміжок між електродами становить 0,5 мм (0,020 дюйма).



- Замініть свічку запалювання щомісяця або частіше, якщо це потрібно.

## Нагострювання ланцюга пилки

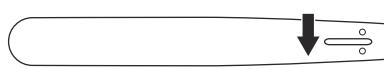
### Інформація щодо пильної шини й ланцюга пилки



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Під час роботи з ланцюгом пилки або його обслуговування використовуйте захисні рукавиці. Нерухомий ланцюг пилки також може завдати травми.

Необхідно замінити зношені чи пошкоджені шину та ланцюг комбінаціями шини й ланцюга, рекомендованими компанією Husqvarna. Це необхідно, щоб підтримувати роботу функцій безпеки виробу. Список рекомендованих комбінацій пильних шин і ланцюгів для заміни див. тут: *Аксесуари на сторінці 39*.

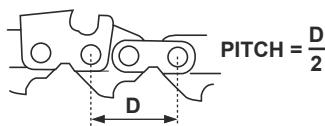
- Довжина пильної шини, дюйми/см. Інформацію про довжину пильної шини зазвичай можна знайти на задньому кінці пильної шини.



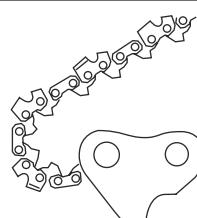
- Кількість зубців на веденій зірочці шини (T).



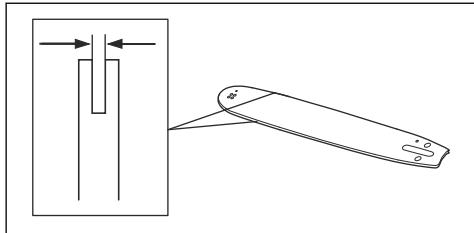
- Крок ланцюга, дюймів. Проміжки між приводними ланками ланцюга повинні збігатися з проміжками між зубцями на веденій зірочці шини й приводній зірочці.



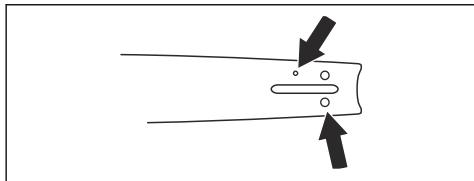
- Кількість передавальних ланок. Кількість приводних ланок визначається відповідно до типу пильної шини.



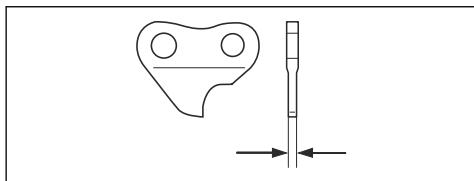
- Ширина паза шини, дюймів / мм. Ширина паза шини має бути такою ж, як і ширина приводних ланок.



- Оtwór для мастила для ланцюга та отвір для натягу ланцюга. Шину має бути вирівняно відносно виробу.



- Ширина приводних ланок, мм / дюймів.

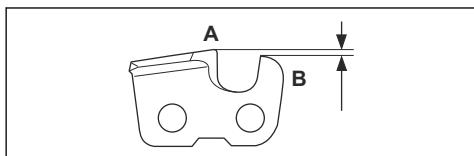


## Загальна інформація про нагострювання різців

Забороняється використовувати виріб із тупим ланцюгом. Якщо ланцюг затуплений, потрібно застосовувати більший тиск, щоб протиснути шину пилки через деревину. Якщо ланцюг дуже затуплений, у результаті пилиння буде з'являтися тирса, а не стружка.

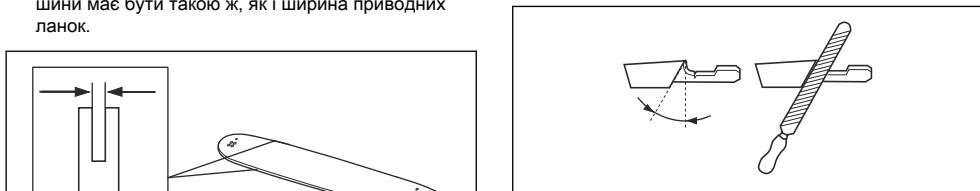
Гострий ланцюг врізається в деревину, створюючи довгу й товсту стружку.

Різальний зубець (A) й обмежувач глибини (B) разом створюють різальну частину ланцюга – різець. Різниця висоти цих двох деталей є глибиною різання.

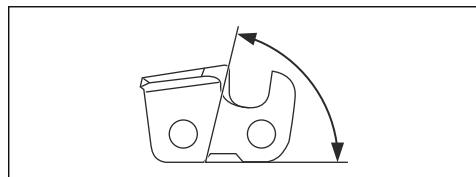


Під час нагострення зубця враховуйте:

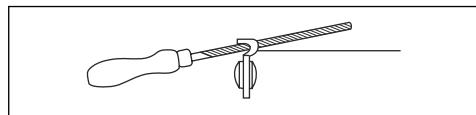
- Кут заточування.



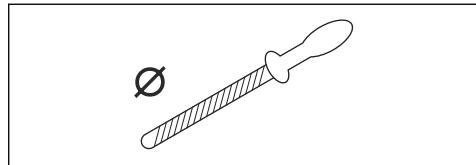
- Кут різання.



- Положення напилка.



- Діаметр круглого напилка.



Без відповідного інструменту буде важко правильно нагострити ланцюг. Використовуйте напилок Husqvarna відповідного розміру. Це допоможе підтримувати максимальну продуктивність різання й мінімальну небезпеку віддачі.

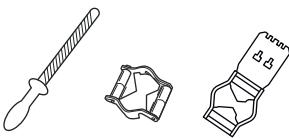


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Якщо не дотримуватись інструкції із правильного нагострювання, сила віддачі значно підвищуватиметься.

**Зверніть увагу:** Інформацію щодо нагострювання ланцюга див. тут: #.

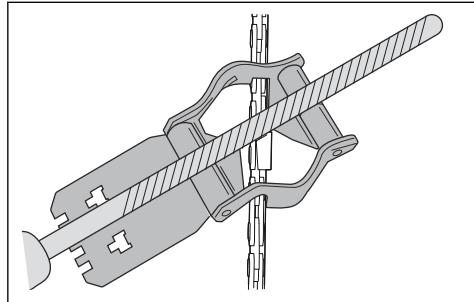
## Нагострювання різців

- Для нагострювання різальних зубців використовуйте круглий напилок і шаблон для напилка.



**Зверніть увагу:** Інформацію щодо рекомендованих компанією Husqvarna напилків і їх розмірів див. тут: *Аксесуари на сторінці 39.*

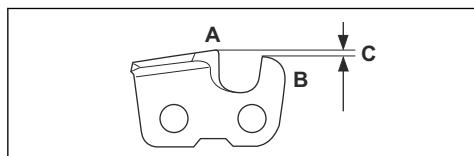
- Правильно прикладайте напилок до різця. Див. інструкції до напилка.
- Переміщуйте напилок від внутрішньої сторони різця назовні. Зменшуйте тиск під час повернення напилка назад.



- Зніміть матеріал з одного боку всіх різців.
- Переверніть виріб і зніміть матеріал з іншого боку.
- Переконайтесь, що всі різці однакової довжини.

## Загальна інформація щодо зміни висоти обмежувача глибини різання

Значення глибини різання (C) зменшується після загострювання різців (A). Для підтримки максимальної продуктивності різання необхідно прибирати металеву стружку з обмежувача глибини різання (B), щоб отримати рекомендоване значення глибини. Інструкції щодо того, як отримати правильну висоту обмежувача глибини різання для вашої ланцюгової пилки, див. у розділі *Аксесуари на сторінці 39.*

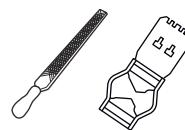


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Небезпека віддачі збільшується, якщо обмежувач глибини різання встановлено надто високо!

## Регулювання висоти глибиноміра

Перед налаштуванням висоти обмежувача глибини різання чи нагострювання різців див. інструкції в розділі *Загальна інформація щодо зміни висоти обмежувача глибини різання на сторінці 31.* Рекомендовано змінювати висоту обмежувача глибини різання після кожного третього загострювання різців.

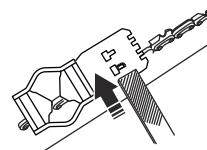
Для правильного налаштування глибини різання й різців рекомендується використовувати наш пристрій для вимірювання висоти обмежувача глибини різання.



- Для налаштування обмежувача глибини різання використовуйте плоский напилок і пристрій для вимірювання висоти обмежувача глибини різання. Для вибору правильного налаштування за скосу глибини різання використовуйте лише пристрій для обмеження глибини різання компанії Husqvarna.
- Установіть пристрій для вимірювання висоти обмежувача глибини різання на ланцюг пилки.

**Зверніть увагу:** Детальнішу інформацію щодо експлуатації ви знайдете в інструкції до пристрію вимірювання висоти обмежувача глибини різання.

- За допомогою плаского напилка видаліть частину обмежувача глибини різання, що вистуває над пристрієм для вимірювання висоти обмежувача глибини.



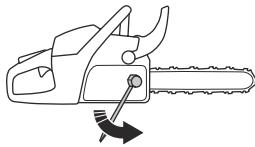
## Налаштування натягу ланцюга пилки



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Ланцюг пилки з неправильним натягом може зіскочити з шини та призвести до серйозної травми чи смерті.

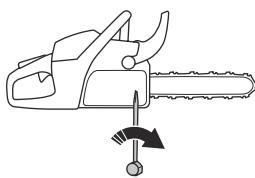
Ланцюг пилки стає довшим під час його використання. Регулярно налаштовуйте ланцюг пилки.

- Послабте гайки шини, що утримують кришку зчеплення та ланцюгове гальмо. Використовуйте гайковий ключ.

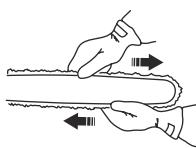


**Зверніть увагу:** На деяких моделях є лише одна гайка шини.

- Затягніть гайки шини рукою якомога сильніше.
- Підніміть передню частину шини й поверніть гвинт натягування ланцюга. Використовуйте гайковий ключ.
- Натяг ланцюга пилки має бути таким, щоб він щільно прилягав до пильної шини та міг легко рухатися.



- Затягуйте гайки шини за допомогою гайкового воротка, одночасно піднімаючи передню частину пильної шини.
- Переконайтесь, що ви можете вільно протягнути ланцюг пилки вручну й що він не провисає під шиною.



**Зверніть увагу:** Порядок розташування гвинта натягування ланцюга на виробі див. у розділі *Огляд виробу на сторінці 3*.

## Перевірка змащування ланцюга пилки

- Запустіть виріб і дайте йому попрацювати на  $\frac{3}{4}$  потужності. Тримайте шину приблизно на відстані 20 см (8 дюймів) над поверхнею світлого кольору.

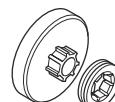
- Якщо рівень змащування ланцюга достатній, через 1 хвилину ви побачите виразний слід мастила.



- Якщо система змащування ланцюга працює неправильно, перевірте пильнушину. Інструкції див. у розділі *Перевірка шини на сторінці 33*. Якщо обслуговування не допомогло вирішити проблему, зверніться до дилера з обслуговування.

## Перевірка змінної ведучої зірочки

На барабані зчеплення є ведуча зірочка, яку можна замінювати.



- Переконайтесь, що змінна ведуча зірочка не зношена. Замініть у разі потреби.
- Під час заміни ланцюга пилки також обов'язково замініть змінну ведучу зірочку.

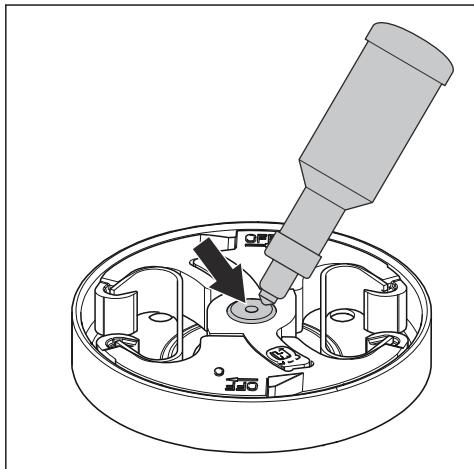
## Змащування голчастого підшипника

- Потягніть передній захисний щиток назад, щоб вимкнути ланцюгове гальмо.
- Послабте гайки шини та зніміть кришку зчеплення.

**Зверніть увагу:** На деяких моделях є лише одна гайка шини.

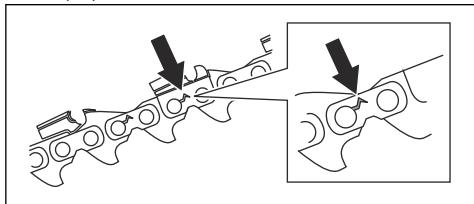
- Покладіть виріб на стійку поверхню барабаном зчеплення вгору.

- Застосуйте гострий підшипник шприцом для мастила. Використовуйте високоякісне моторне масло або мастило для підшипників.

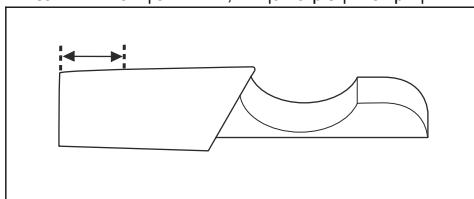


## Перевірка різального обладнання

- Переконайтесь, що в заклепках і ланках немає тріщин і що всі заклепки закріплені. Замініть їх, якщо це необхідно.

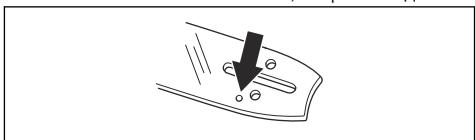


- Переконайтесь, що ланцюг пилки легко згиняється. Замініть ланцюг пилки, якщо він жорсткий.
- Щоб перевірити заклепки й ланки на наявність зношення, порівняйте ланцюг вашої пилки з новим.
- Замініть ланцюг пилки, якщо найдовша частина різця стала меншою за 4 мм (0,16 дюйма). Також замініть ланцюг пилки, якщо на різцях є тріщини.

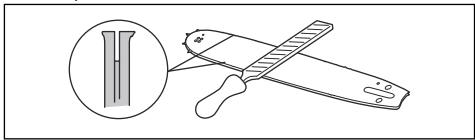


## Перевірка шини

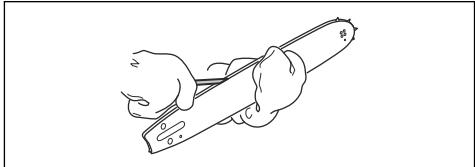
- Переконайтесь, що канал подачі мастила не заблокований. Очищте його, якщо необхідно.



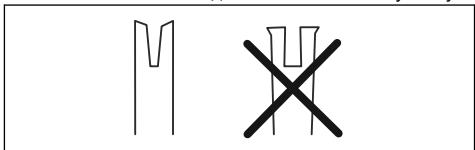
- Перевірте, чи є на краях шини задирки. Видаліть задирки напилком.



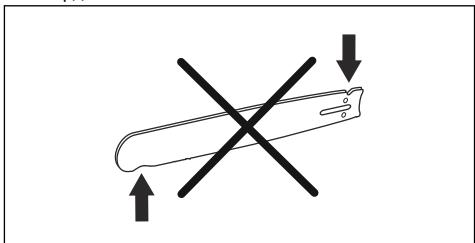
- Очищте паз у пильній шині.



- Перевірте канавку на шині на наявність зношення. За необхідності замініть пильну шину.



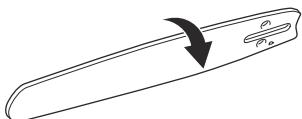
- Упевніться, що кінчик різальної шини не занадто твердий чи зношений.



- Переконайтесь, що ведена зірочка шини вільно обертається, і що отвір для змащування на ній не забитий. Очищте та застосуйте за необхідності.



7. Щодня повертайте пильну шину, щоб подовжити термін її служби.



## Технічне обслуговування паливного бака та бака мастила для ланцюга

- Регулярно спорожнюйте й очищайте паливний бак і бак мастила для ланцюга.
- Замінюйте паливний фільтр щорічно або частіше, якщо необхідно.



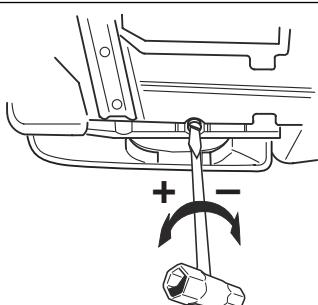
**УВАГА:** Забруднення в баці може привести до поломки.

## Регулювання витрати мастила для ланцюга



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перед початком регулювання масляного насоса зупиніть двигун.

- Поверніть регулювальний гвинт для масляного насоса. Для цього скористайтесь викруткою або комбінованим гайковим воротком.
  - Поверніть регулювальний гвинт за годинниковою стрілкою, щоб зменшити витрату мастила для ланцюга.
  - Поверніть регулювальний гвинт проти годинникової стрілки, щоб збільшити витрату мастила для ланцюга.



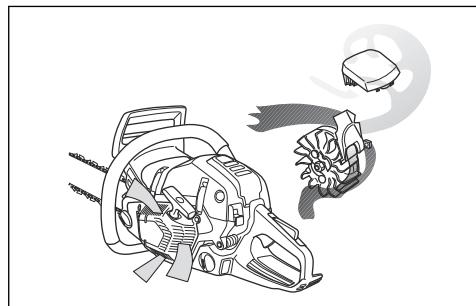
## Рекомендовані налаштування масляного насоса

- Довжина пильної шини 33–38 см (13–15 дюймів): мінімальна витрата
- Довжина пильної шини 40–45 см (16–18 дюймів): середня витрата

- Довжина пильної шини 50–70 см (20–28 дюймів): максимальна витрата

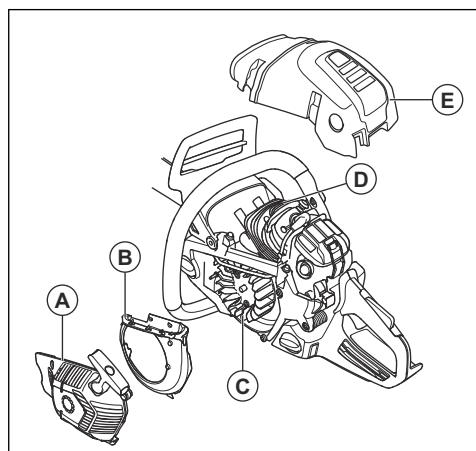
## Система очищення повітря

AirInjection™ – це відцентрова система очищення повітря, яка видаляє пил і бруд до того, як частинки потраплять у повітряний фільтр. AirInjection™ подовжує термін служби повітряного фільтра та двигуна.



## Очищення системи охолодження

Система охолодження знижує температуру двигуна. Система охолодження включає повітrozабірний отвір на стартері (A) і напрямну повітряного потоку (B), собачки на маховику (C), ребра охолодження на циліндрі (D), охолоджувальний канал і кришку циліндра (E).



- Очищуйте систему охолодження щіткою щотижня або частіше, якщо необхідно.
- Переконайтесь, що система охолодження не забруднена чи не забита.



**УВАГА:** Брудна або заблокована система охолодження може

спричинити перегрів виробу, що може привести до його пошкодження.

## Усунення несправностей

### Двигун не запускається

Деталі виробу, які підлягають перевірці	Можлива причина	Спосіб усунення
Собачки стартера	Собачки стартера заблоковано.	Налаштуйте чи замініть собачки стартера.
		Очистьте область навколо зубів.
		Зверніться в авторизовану майстерню з обслуговування.
Паливний бак	Неправильний тип палива.	Спорожніть паливний бак і заливте в нього правильний тип палива.
	Паливний бак заповнений мастилом для ланцюга.	Якщо ви намагалися запустити виріб, зверніться до свого дилера з обслуговування. Якщо ви не намагалися запустити виріб, спорожніть паливний бак.
Запалення, немає іскри	Свічка запалювання брудна або волога.	Переконайтесь, що свічка запалювання суха та чиста.
	Неправильний проміжок між електродами.	Чищення свічки запалювання. Переконайтесь, що проміжок між електродами свічки запалювання правильний і що встановлено свічку рекомендованого типу або аналогічну.
		Правильний проміжок між електродами див. у розділі <i>Технічні характеристики на сторінці 36</i> .
Свічка запалювання та циліндр	Свічка запалювання відкрутилася.	Закрутіть свічку запалювання.
	Двигун залито через повторні запуски за повністю закритої заслінки після ввімкнення запалювання.	Вийміть і очистьте свічку запалювання. Покладіть виріб на бік так, щоб отвір свічки запалювання виходив у напрямку від вас. Різко потягніть ручку троса стартера 6–8 разів. Установіть свічку запалювання й запустіть виріб. Див. <i>Запуск виробу на сторінці 14</i> .

## Двигун запускається, але вимикається

Деталі виробу, які підлягають перевірці	Можлива причина	Способ усунення
Паливний бак	Неправильний тип палива.	Спорожніть паливний бак і заливте в нього правильний тип палива.
Карбюратор	Швидкість холостого ходу неправильна.	Зверніться до свого дилера з обслуговування.
Повітряний фільтр	Повітряний фільтр забився.	Очистьте або замініть повітряний фільтр.
Паливний фільтр	Паливний фільтр забився.	Замініть паливний фільтр.

## Транспортування та зберігання

### Транспортування та зберігання

- У разі транспортування та зберігання виробу та пального необхідно переконатися у відсутності протікань та витарів. Іскри або відкритий вогонь, наприклад, від електричних пристроїв, можуть спричинити пожежу.
- Для зберігання та транспортування палива слід використовувати лише сертифіковані резервуари.
- Спорожніть паливний бак і бак мастила для ланцюга перед транспортуванням або тривалим зберіганням. Утилізуйте паливо та мастило для ланцюга у відповідних центрах для утилізації.
- Використовуйте чохол для транспортування, який допоможе уникнути травм і пошкодження виробу. Ланцюг пилки, який не працює, може завдати серйозних травм.
- Зніміть ковпак свічки запалювання й задійте ланцюгове гальмо.

- Під час транспортування надійно закріплюйте виріб.

### Підготовання виробу до тривалого зберігання

- Розберіть і очистьте ланцюг пилки та паз у пильній шині.
- Установіть чохол для транспортування.
- Чищення виробу. Інструкції див. у розділі **ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ** на сторінці 24.
- Виконайте повне обслуговування виробу.



**УВАГА:** Якщо ланцюг пилки та пильнушину не очистити, вони можуть стати жорсткими або забитися.

## Технічні характеристики

### Технічні характеристики

	Husqvarna 555	Husqvarna 556	Husqvarna 560 XP
<b>Двигун</b>			
Об'єм циліндра, см <sup>3</sup>	59,8	59,8	59,8
Холостий хід, об/хв	2800	2800	2800
Максимальна потужність двигуна за ISO 8893, кВт/к. с. при об/хв	3,1/4,2 за 9600	3,1/4,2 за 9600	3,5/4,8 за 9600

	Husqvarna 555	Husqvarna 556	Husqvarna 560 XP
<b>Система запалювання<sup>1</sup></b>			
Свічка запалення	NGK CMR6H	NGK CMR6H	NGK CMR6H
Проміжок між електродами, мм	0,5	0,5	0,5
<b>Паливна система й система змащування</b>			
Ємність паливного бака, л/см <sup>3</sup>	0,65 / 650	0,65 / 650	0,65 / 650
Ємність бака для мастила, л/см <sup>3</sup>	0,33 / 330	0,35 / 350	0,33 / 330
Тип насоса оліви	Регульоване	Регульоване	Регульоване
<b>Вага</b>			
Вага, кг	5,9	6,0	5,9
<b>Випромінювання шуму<sup>2</sup></b>			
Рівень звукової потужності, виміряний, дБ (A)	116	116	116
Гарантований рівень звукової потужності, L <sub>WA</sub> дБ(A)	118	118	118
<b>Рівні звуку<sup>3</sup></b>			
Еквівалентний рівень звукового тиску на вухо оператора, дБ(A)	106	106	106
<b>Еквівалент рівня вібрації, a<sub>hveq</sub><sup>4</sup></b>			
Передня ручка, м/с <sup>2</sup>	3,2	3,2	4,4
Задня рукоятка, м/с <sup>2</sup>	5,0	5,0	5,3
<b>Ланцюг пилки / пильна шина</b>			
Тип приводного зубчастого колеса / кількість зубців	Колесо/7	Колесо/7	Колесо/7
Швидкість ланцюга за 133% максимальної потужності двигуна, м/с.	28,3	28,3	28,3

<sup>1</sup> Завжди користуйтесь рекомендованими свічками запалення! Використання невідповідних свічок запалення може привести до пошкодження поршня/циліндра.

<sup>2</sup> Випромінювання шуму в середовище, виміряне як звукова потужність (LWA) відповідає директиві ЄС 2000/14/EC.

<sup>3</sup> Еквівалент рівня звукового тиску, згідно зі стандартом ISO 22868, обчислюється у вигляді суми енергії за певний проміжок часу за різних умов праці та рівнів звукового тиску й умов праці. Типовий статистичний розкид для еквівалентних рівнів звукового тиску зазвичай являє собою відхилення в розмірі 1 дБ (A).

<sup>4</sup> Еквівалент рівня вібрації, згідно зі стандартом ISO 22867, обчислюється у вигляді суми енергії за певний проміжок часу за різних умов праці та рівнів вібрації. Представлені дані про еквівалентний рівень вібрації мають типову статистичну дисперсію (стандартне відхилення) в 1 м/с<sup>2</sup>.

	Husqvarna 560 XPG	Husqvarna 562 XP	Husqvarna 562 XPG
<b>Двигун</b>			
Об'єм циліндра, см <sup>3</sup>	59,8	59,8	59,8
Холостий хід, об/хв	2800	2800	2800
Максимальна потужність двигуна за ISO 8893, кВт/к. с. при об/хв	3,5/4,8 за 9600	3,5/4,8 за 9600	3,5/4,8 за 9600
<b>Система запалювання<sup>5</sup></b>			
Свічка запалення	NGK CMR6H	NGK CMR6H	NGK CMR6H
Проміжок між електродами, мм	0,5	0,5	0,5
<b>Паливна система й система змащування</b>			
Ємність паливного бака, л/см <sup>3</sup>	0,65 / 650	0,65 / 650	0,65 / 650
Ємність бака для масла, л/см <sup>3</sup>	0,33 / 330	0,33 / 330	0,33 / 330
Тип насоса оліви	Регульоване	Регульоване	Регульоване
<b>Вага</b>			
Вага, кг	6,1	6,1	6,3
<b>Випромінювання шуму<sup>6</sup></b>			
Рівень звукової потужності, вимірюваний, дБ (A)	116	116	116
Гарантований рівень звукової потужності, L <sub>WA</sub> дБ(A)	118	118	118
<b>Рівні звуку<sup>7</sup></b>			
Еквівалентний рівень звукового тиску на вухо оператора, дБ(A)	106	106	106
<b>Еквівалент рівня вібрації, a<sub>hveq</sub><sup>8</sup></b>			
Передня ручка, м/с <sup>2</sup>	4,4	3,2	3,2
Задня рукоятка, м/с <sup>2</sup>	5,3	5,0	5,0

<sup>5</sup> Завжди користуйтеся рекомендованими свічками запалення! Використання невідповідних свічок запалення може привести до пошкодження поршня/циліндра.

<sup>6</sup> Випромінювання шуму в середовище, вимірює як звукова потужність (LWA) відповідає директиві ЄС 2000/14/EC.

<sup>7</sup> Еквівалент рівня звукового тиску, згідно зі стандартом ISO 22868, обчислюється у вигляді суми енергії за певний проміжок часу за різних умов праці та рівнів звукового тиску й умов праці. Типовий статистичний розкид для еквівалентних рівнів звукового тиску зазвичай являє собою відхилення в розмірі 1 дБ (A).

<sup>8</sup> Еквівалент рівня вібрації, згідно зі стандартом ISO 22867, обчислюється у вигляді суми енергії за певний проміжок часу за різних умов праці та рівнів вібрації. Представлені дані про еквівалентний рівень вібрації мають типову статистичну дисперсію (стандартне відхилення) в 1 м/с<sup>2</sup>.

	Husqvarna 560 XPG	Husqvarna 562 XP	Husqvarna 562 XPG
<b>Ланцюг пилки / пильна шина</b>			
Тип приводного зубчастого колеса / кількість зубців	Колесо/7	Колесо/7	Колесо/7
Швидкість ланцюга за 133% максимальної потужності двигуна, м/с.	28,3	28,3	28,3

## Аксесуари

### Рекомендоване різальне обладнання

За результатами перевірки моделей ланцюгових пилок Husqvarna 555, 556, 560 XP, 560 XPG, 562 XP, 562 XPG на відповідність нормам згідно з EN ISO 11681-1:2011 (Обладнання для лісового господарства. Вимоги та випробування для портативних ланцюгових пилок) підтверджено їх відповідність вимогам безпеки за умови використання зазначених нижче комбінацій пильної шини та ланцюга пилки.

### Ланцюг із низькою віддачею

Ланцюг пилки, позначений як ланцюг із низькою віддачею, відповідає вимогам щодо низької віддачі, викладеним у ANSI B175.1-2012.

### Віддача та радіус кінцевої частини шини

Для шин із диском зчеплення зі змінною зірочкою радіус кінцевої частини визначається кількістю зубців, наприклад 10T. Для твердих шин радіус визначається радіусом кінцевої частини. Для шини певної довжини можна використовувати шину з меншим радіусом кінцевої частини, ніж зазначено.

Схвалене різальне обладнання для Husqvarna 555, Husqvarna 560 XP, Husqvarna 560 XPG:							
Пилкова шина				Пилковий ланцюг			
Довжина, дюйми/см	Крок, дюйми	Вимірювач, дюйми / мм	Макс. радіус кінцевої частини шини	Тип	Довжина, передавальні ланки (шт.)	Низька віддача	
13/33	0,325	0,058 / 1,5	10T	Husqvarna H25	56	Так	
15/38			11T або 12T		64		
16/41					66		
18/46					72		
20/50					80		
13/33	3 / 8	0,058 / 1,5	11 зубців	Husqvarna H42	52		
15/38					56		
16/41					60		
18/46					68		
20/50					72		
24/61					84		

Схвалене різальне обладнання для Husqvarna 555, Husqvarna 560 XP, Husqvarna 560 XPG:						
Пилкова шина				Пилковий ланцюг		
Довжина, дюйми/см	Крок, дюйми	Вимірювач, дюйми / мм	Макс. радіус кінцевої частини шини	Тип	Довжина, передавальні ланки (шт.)	Низька віддача
15/38	3 / 8	0,058 / 1,5	11 зубців	Husqvarna C85	56	
16/41					60	
18/46					68	
20/50					72	
24/61					84	
15/38	3 / 8	0,050 / 1,3	11 зубців	Husqvarna C83	56	
16/41					60	
18/46					68	
20/50					72	
24/61					84	

Схвалене різальне обладнання для Husqvarna 556, Husqvarna 562 XP, Husqvarna 562 XPG:							
Пилкова шина				Пилковий ланцюг			
Довжина, дюйми/см	Крок, дюйми	Вимірювач, дюйми / мм	Макс. радіус кінцевої частини шини	Тип	Довжина, передавальні ланки (шт.)		
13/33	3 / 8	0,058 / 1,5	11 зубців	Husqvarna H42	52		
15/38					56		
16/41					60		
18/46					68		
20/50					72		
24/61					84		
28/71					92		
15/38	3 / 8	0,058 / 1,5	11 зубців	Husqvarna C85	56		
16/41					60		
18/46					68		
20/50			34 мм		72		
24/61					84		
28/71					92		

Схвалене різальне обладнання для Husqvarna 556, Husqvarna 562 XP, Husqvarna 562 XPG:					
Пилкова шина				Пилковий ланцюг	
Довжина, дюйми/см	Крок, дюйми	Вимірювач, дюйми / мм	Макс. радіус кінцевої частини шини	Тип	Довжина, передавальні ланки (шт.)
15/38	3 / 8	0,050 / 1,3	11 зубців	Husqvarna C83	56
16/41					60
18/46			34 мм		68
20/50					72
24/61					84
28/71					92

Ефективна довжина різання зазвичай на 1 дюйм менша за номінальну довжину шини.

## Обладнання для заточування та кути заточування

Для нагострювання ланцюга пилки використовуйте напилок Husqvarna відповідного розміру.

Використання напилку Husqvarna відповідного

розміру дасть змогу отримати правильні кути заточування. Номери деталей наведені в таблиці нижче.

Якщо ви не впевнені, як визначити тип ланцюга пилки на вашому виробі, відвідайте веб-сайт [www.husqvarna.com](http://www.husqvarna.com) для отримання детальнішої інформації.

H25	4,8 мм (3/16 дюйма)	505 69 81-09	0,65 мм (0,025 дюйма)	30°	80°
H42	5,5 мм (7/32 дюйма)	505 24 35-01	0,65 мм (0,025 дюйма)	25°	55°
C85, C83	5,5 мм (7/32 дюйма)	586 93 86-01	0,65 мм (0,025 дюйма)	30°	60°

## Декларація відповідності ЄС

### Декларація відповідності ЄС

Ми, Husqvarna AB, SE-561 82 місто Хускварна, Швеція, телефон: +46-36-146500, заявляємо під свою виключну відповідальність, що ланцюгові пилки для лісочних робіт моделей Husqvarna 555, 556, 560 XP, 560 XPG, 562 XP, 562 XPG із серійними номерами за 2016 рік і пізніше (рік зазначено нешифрованим текстом на паспортній табличці перед серійним номером) відповідають вимогам ДИРЕКТИВИ РАДИ ЄС:

- Від 17 травня 2006 р. «Стосовно механічного обладнання» **2006/42/EC**.
- Від 26 лютого 2014 р. «Про електромагнітну сумісність» **2014/30/EU**.
- Від 8 травня 2000 р. «Про випромінювання шуму до навколошнього середовища» **2000/14/EC**.
- Від 8 червня 2011 р. «Про обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні» **2011/65/EU**.

Застосовано такі стандарти: EN ISO 12100:2010, ISO 14982:2009, EN ISO 11681-1:2011, EN 50581:2012

Уповноважений орган: **Шведський інститут тестування машинного устаткування** (адреса: 0404, RISE SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 7035, SE-750 07 Uppsala, Sweden (Швеція)) виконав процедуру сертифікації на відповідність вимогам пункту 3б статті 12 Директиви Ради Європи щодо машин, механізмів і машинного обладнання (2006/42/EC). Номери сертифікатів про проходження типових випробувань на відповідність вимогам директив Ради ЄС згідно з додатком IX: 0404/10/2234 – 555, 0404/10/2235 – 560 XP, 560 XPG, 0404/10/2259 – 556, 562 XP, 562 XPG.

Крім того, **Шведський інститут тестування машинного устаткування** (адреса: 0404, RISE SMP, Svensk Maskinprovning AB, Box 7035, SE-750 07 Uppsala, Sweden (Швеція)) виконав процедуру сертифікації на відповідність вимогам додатка V директиви Ради ЄС від 8 травня 2000 року «щодо шумового випромінювання в середовищі» 2000/14/EC. Номери

сертифікатів: 01/161/083 - 555, 560 XP, 560 XPG, 01/161/086 - 562 XP, 562 XPG, 01/161/083 - 556.

Відомості стосовно випромінювання шуму див. у розділі *Технічні характеристики на сторінці 36*.

Ця ланцюгова пилка відповідає зразку, що пройшов типову перевірку ЕС.

Husqvarna, 20160330



Per Gustafsson, директор із питань розвитку (уповноважений представник компанії), що відповідає за технічну документацію.

141400, Московская обл., Г. Химки, ул. Ленинградская, владение 39, строение 6, здание II этаж 4, помещение ОВ02\_04, телефон горячей линии 8-800-200-1689



Оригінальні інструкції

1159911-53



2020-10-26